

a

bn 70. időjárásjelentés

gk szb la

1965. július 2.

a meteorológiai intézet jelenti 1965. július 2-án,
pénteken 19 órakor:

felhőátvonulások

várható időjárás szombat estig:

felhőátvonulások, szórványosan előforduló átfutó esőkkel, helyenkint gyenge zivatarral. időnkint megélnékülő, a dunántúlon helyenkint átmenetileg erős északnyugati, északi szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 22-26 fok között. /mti/

-. -

bb 71. fogadás az amerikai nemzeti ünnep alkalmából

t fe/gk-lm la

1965. július 2.

elim o, shaughnessy, az amerikai egyesült államok budapesti követségének ideiglenes ügyvivője az egyesült államok nemzeti ünnepe alkalmából pénteken este fogadást adott. a fogadáson megjelent szilágyi béla külügyminiszter-helyettes, bacsoni jeno külkereskedelmi miniszter-helyettes, dr. rosta endre, a kulturális kapcsolatok intézetének ügyvezető elnöke, lászló andor, a nemzeti bank elnöke, valamint a külügyminisztérium, a honvédelmi minisztérium, a külkereskedelmi minisztérium és a kulturális kapcsolatok intézetének több vezető munkatársa. részt vett a fogadáson a budapesti diplomáciai képviselők több vezetője és tagja. /mti/

-. -

20. 30/a

- 48 -

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1965. július 3.

bb 1. megtartották az „operett koktél” főpróbáját - bemutató triesztnben, athénben és a margitszigeten

i s/gk-lm fm

1965. július 3.

a fővárosi operettszínház művészei az évadzárás után is folytatják két nyári külföldi vendégszereplésük előkészületeit. a társulat augusztus 2 és 12. között triesztnben lép fel. a város szabadtéri színpadán, - ahol két évvel ezelőtt már vendégszerepeltek, - két repertoárdarabjukat „a mosoly országá” -t és a „bál a savoyban” -t mutatják be. a fesztivál rendezőinek kérésére esztrádműsort is összeállítottak, amelyet „operett koktél” címmel adnak elő. a fővárosi operettszínház színpadán a napokban megtartották a nagyszabású, látványos műsor főpróbáját. a magyar operettek-ből és zeneművekből összeállított műsort két alkalommal mutatják be a kitűnő akusztikájú, mintegy 4000 nézőt befogadó trieszti szabadtéri színpadon. a műsort seregi lászló és ormai miklós közösen állította össze és rendezte. a több mint kétórás előadásban többek között részletek hangzanak majd el a „marica grófnő”, a „mágnás miska”, a „cigánybáró”, és a „boci-boci tarka”, című operettek-ből, továbbá szirmai albert és fenyves szabolcs ismert dalait is megszólaltatják. a műsorban előadják kodály zoltán: háry jános című daljátékának toborzóját. az „operett koktél”, trieszti előadásának főszerepeit zentai anna, lehoczky zsuzsa, rátonyi róbert, hadics lászló, homm pál, baksay árpád és kelen tiberiusz játssza. a műsort - éppen úgy, mint a két operettet - a trieszti verdi opera zenekara kíséri. az operettszínház karmestere, gyulai gaál ferenc a társulatot megelőzően olaszországba utazik, ahol a zenekarral próbál.

az operettszínház szeptemberi görögországi vendégjátéka alkalmából is bemutatja a „csárdáskirálynő” -n kívül az „operett koktél” -t. az athéni program majdnem teljesen azonos a trieszttel. mindkét országba magukkal viszik a díszleteket is. az operett koktélt egy díszlettel adják elő.

/folyt.köv./

- 1 -

Wz



bb-1. /megtartották...1.folyt./-Lm

egy hatalmas körfüggöny budapest látképét ábrázolja majd, többek között a parlamentet, a lánchidat és a halászbástyát. a diszletfüggönyt, amely 8x5 méteres lesz, már festik az operettszínház műhelyében. a körfüggöny előtt oszlopokkal övezett, magasba törő lépcsősor áll majd. mindkét vendégszereplésen természetesen résztvesz az operettszínház teljes tánckara és énekkara, amely igen nagy szerepet kap az „operett koktél” műsorában. a látványos, színes operettösszeállítást a budapesti közönség is láthatja majd. a társulat ugyanis bemutatja az operett koktét a margitszigeti színpadon és a bartók színpadon is. /mti/

..-

bb 2. ötszáz gemenci szarvas várja a visszatérést

vid ká/tr-lm la

1965. július 3.

az előtött gemenci rezervátum sok vadja bujkál az erdő és a gát melletti mezőgazdasági területeken, becslés szerint körülbelül 500 szarvas várja az öcsényi, a decsi, a bátai és a faddi határban, hogy visszatérhessen dunamenti otthonába. a termelőszövetkezetek riasztással igyekeznek távollattartani a vadakat a vetéstől.

az erdei vízivilágban csak nagyon lassan apad az ár. a göröndökön szorongó szarvasokat motorcsónakról etetik, naponta szállítanak kukoricát a szunyogoktól is sokat szenvedő állatoknak. /mti/

..-

bb 4. második, harmadik osztályos diákok a matematikai olimpián induló magyar csapatban

i vt/tné-lm zs

1965. július 3.

az idén berlinben rendezik meg július 3 és 13 között a hagyományos nemzetközi matematikai diákolimpiát. kilenc ország középiskolás diákjainak képviselői vesznek részt, a vetélkedőn, köztük a magyar fiatalok küldöttsége is. a magyar csapatban, - amely szombaton reggel indult utnak az ndk fő városába - a hazai versenyeken elért eredmények és a központi szakkörökben végzett munkájuk alapján kaptak helyet a fiatalok. érdekesség, hogy a nyolc részvevő közül csak egy negyedik évfolyamos, öt harmadikos, - s az utóbbiak mindannyian matematika tagozatu osztály növendékei, - ketten pedig második osztályos tanulók.

a versenyzők a tanév befejezése óta naponta 3-4 órát közösen gyakoroltak, hogy alaposan felkészülve álljanak „starthoz”, az utazás előtti néhány napot pihenéssel töltötték. /mti/

..-

..

bb 3. vasárnap 125 000 - 130 000 vendéget fogadhatnak a strandok, negyedóránként indul bhév szerelvény szentendrére, mentesítő villamosjáratok az ujonnan megkedvelt kamara erdő kiránduló helyeihez

ö hbj/tm szb vg

1965. július 3.

vasárnap már - a pünkösdfürdő kivételével - mindegyik budapesti strand fogadhatja a vendégeket. a fővárosi fürdőigazgatóság gondosan készül az esetleges csucsforgalomra, s a számítások szerint - ha meleg lesz az idő - 125 000-130 000 fürdőző találhat enyhülést a dagályon, a palatinuson és a többi strandon, szükség esetén már a koradélelőtti órákban mindenütt pótpénztárakat állítanak fel.

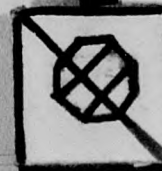
a közlekedési vállalatok is megtették az előkészületeket, hogy a strandokra igyekvőket a lehetőség szerint kényelmes körülmények között szállíthassák. a fővárosi autóbuszüzem 840 kocsit közlekedtet és megerősíti a szigeti 26-os, a csepeli „s” és 48-as, a rómaiparti 42-es járatait. számol azzal is, hogy bár nyaranta általában kisebb a zöldforgalom, mint tavasszal, mégis sokan igyekeznek a hegyekbe, ezért a hármashatárhegyi 65-ös és „h” járaton, a szabadsághegyi 21-es és a jánoshegyei 121-es járaton a szokottnál több kocsit indít.

a fővárosi villamos vasut elsősorban a váci uton közlekedő 3-as, 3/a, 15-ös járatokat sűríti, továbbá a 33-as, a 33/a, és a 33/b járatokat. mentesítő szerelvények járnak a fogaske-rekiin. hajnalban és késő este a pályaudvarokat, elsősorban a kelenföldi és a déli pályaudvart érintő villamosjáratokat sűrítik. a kamara erdő az utóbbi időben ismét kedvelt kirándulóhely lett, ezért a fővárosi villamos vasut a 41-es jelzésű szerelvényeket sűríti.

a bhév jóidő esetén kétpercenként indítja a szerelvényeket békásmegyerre és 15 percenként szentendrére. a ráckevei vonalon természetesen ismét közlekednek a reggeli órákban, illetve a délutáni és az esti órákban a horgász-vonatok. /mti/

..-

- 3 -



bb 5. „gyümölcsfa Leltárt,„ készítenek az árvizborította vidékeken - a víz levonulása után mielőbb „szellőztessék,„ a gyümölcsösök talaját

i cs/tné szb ká

1965. július 3.

a hosszantartó júniusi esőzések és a duna rendkívül magas vízállása miatt a dunántul nyugati vidékein, valamint a duna-menti tájakon többszáz holdnyi gyümölcsös is víz alá került. még nagyobb területeken sokáig magas volt a talajvíz szintje. a szakemberek tapasztalatai szerint a gyümölcsfák - a terület fekvésétől, talajától, a gyümölcsfajtától, sőt fajtától is, valamint az alanytól függően - egy-két hétig a pusztulás veszélye nélkül kibírják a vízborítást, illetve a „lávvizet,„ de három hétnél tovább a legszivósabb fák sem tudják nélkülözni a talaj levegőjét és beáll az ugynevezett gyökérfulladás. viszonylag sokáig bírják az almástermésűek, kényesebbek a csonthéjasok, előnyben vannak a talajon viszonylag sekélyen gyökerező gyümölcsfélék, hátrányt szenvednek a száraz talajokra ültetett mélyen gyökerező fák.

a földművelésügyi minisztérium kertészeti főosztályán adott tájékoztatás szerint az érintett területeken mindenütt ültetvény-Leltárt készítenek. szakemberek megvizsgálják, hogy hol, mennyi gyümölcsfa pusztult ki, hol szükséges a területet újratelepíteni, illetve pótolni az állományt. az ugynevezett szanálási bizottság a Leltárról készített jegyzőkönyv alapján tesz javaslatot a selejtezésre, vagy állománypótlásra.

a kertészeti szakemberek a helyszíni szemlék során máris megállapították, hogy a hervadásnak indult gyümölcsfákat nem szabad elhamarkodottan kiirtani, annál is inkább, mert azok pótlásáról ugyanis csak ősszel gondoskodhatnak. a kisebb mértékben károsodott gyümölcsfák - átmeneti stagnálás, hervadás után - felélednek, esetleg új hajtásokat növelnek. mindenestre ajánlják a gyümölcsösök gazdáinak, kezelőinek, hogy a víz levonulása és a talaj bizonyos mértékű megszikkadása után mielőbb „szellőztessék,„ a gyümölcsfák talaját. a talajélet megbomlott egyensúlyának helyreállítása, az ugynevezett aeroid baktériumok gyors elszaporodása érdekében jó szolgálatot tehetnek szántással, tárcsázással, kisebb területeken a koronaszélességben történő felásással, stb. /mti/

.-.

- 4 -

bb. 6. 12 000 kotta az ország egyetlen nyilvános zenei könyvtárában

i áe/tné/e fm

1965. július 3.

a fővárosi szabó ervin könyvtár fiókjaként egy éve működik nagy sikerrel az ország egyetlen nyilvános zenei könyvtára. jelenleg több mint 900 állandó beiratkozott látogató keresi fel rendszeresen az olvasótermeket, hogy otthoni használatra kottákat, zenei szakkönyveket kölcsönözzön. javarészüket nem hivatásos zenész, csupán saját szórakozására műveli a hangszeres muzsikát. érdekes azonban, hogy a kölcsönözhető partitúrák közül elsősorban a kamarazenei művek kelendők, ami arra mutat, hogy igen sokan kedvelik a társas muzsikálást, terjedőben vannak a 4-5 tagú baráti társaságok házi koncertjei.

a könyvtár állománya a megalakulás óta megkétszereződött. tizenkétezer kottából, s több mint háromezer szakkönyvből válogathatnak az érdeklődők. a partitúrák között a régi századok nagy klasszikusainak művei, s a legújabb szerzők közkedvelt, jelentős szerzeményei egyaránt megtalálhatók. az újonnan megjelenő zeneművek partitúráit most már kötelees példányként is gyűjtik. ha valakinek a figyelmét megragadja egy kotta, a helyszínen akár le is játszhatja.

nemcsak vásárlás, hanem ajándékozás révén is gyarapodik az állomány: így többek között a magyar zeneművészek szövetsége a könyvtárnak ajándékozta az elmúlt évben budapesten lezajlott isme-konferencia zenemű-kiállításának jelentős részét: csaknem ezer könyvet és kottát.

a könyvtár a zenei ismeretterjesztésben is részt vállal: megalakították a modern zene barátainak körét, ahol rendszeres zenetörténeti, zeneművészeti, illusztrált előadásokon elégtetik ki tudásvágyukat a résztvevők. a nagy érdeklődést keltett kezdeményezés nyomán a következő évadban hasonló előadássorozatot rendeznek az ifjuság számára is. /mti/

.-.-

bb. 7. nagy halfogások a megáradt tiszán

vid/ká/tr/e la

1965. július 3.

az ártéri elöntésekkel alaposan megnövekedett tiszta bőséges zsákmányt ad a halászsoknak. a közép-tisza vidékén a szolnoki halászmesterek az elvonulóban lévő ár visszafolyó helyein fogják a legtöbb halat. hetven halász 19 község határát járja varsákkal, hálókkal és kerítőkkel. az árviz előtt naponta alig száz kilogramm hal került a hálókba, most a napi „termés,„ meghaladja az öt mázsát. az izletes folyami halak zömét szolnokon értékesítik, de szállítanak a fővárosi halászcsermákba is. /mti/

.-.-
- 5 -

bb. 8. gazdag színházi események a balaton partján

vid tné/fm/gy/La

1965. július 3.

a balatonpart üdülőtelepeinek szabadtéri színpadain az idei nyáron gazdag színházi program szórakoztatja a vendégsereget. a fővárosi operett színházon kívül a kaposvári csiky gergely színház, a veszprémi petőfi színház, a győri kislelud színház és az állami bábszínház tart rendszeresen előadásokat. a veszprémi petőfi színház tarsulata a balatonalmádi partjainál lehorgonyzott víziszínpadon már megtartotta első előadásait. kiemelkedik a programból a fővárosi operett színház augusztus 19-1 előadása, ahol a nagy magyar operettszerző, kálmán imre, legnépszerűbb művét, a „csárdás királynő”-t adják elő. a győri kislelud színház tarsulata két operettet és egy zenés vígjátékot ad elő, összesen 19 előadásban. a kaposvári csiky gergely színház művészei szintén két operett 14 előadásával szórakoztatják a balatonon nyaraló közönséget. a veszprémi petőfi színház tagjai három vígjátékkal szerepelnek 15 alkalommal a tópart legnépesebb üdülőtelepein. a gyermekek szórakoztatásáról az állami bábszínház gondoskodik, amely szilágyi dezső: a „bűvös tűzszerszám” című művét mutatja be a balatonpart nyolc nyaralótelepén.

a nagyobb szabadtéri színpadokon 30 „magyar képeskönyv” címmel 30 előadást tart a budapest táncegyüttes.

a már megkezdődött főszezon figyelemreméltó eseményének számít a „studio 11” július 30-án sorra kerülő keszthelyi előadása, amelyen neves hazai és külföldi szólisták is szerepelnek. érdekesnek ígérkezik a balatoni évad szórakoztató programjában a magyar hanglemezgyártó vállalat és a magyar televízió július 31-i rendezvénye a balatonalmádi víziszínpadon, amelyet „qualiton koktél” címmel tartanak meg. nagy érdeklődéssel várja a közönség az augusztus 1-i siófoki nemzetközi tánczenei randevut, ahol több neves külföldi tánczenekar és táncdalénekes ad hangversenyt. az országos rendező iroda műsorában „idefigyeljenek nyaralók” címmel a balatonpart kilenc legnagyobb nyaralóhelyén összesen 30 előadás szerepel./mti/

8.05/-n

-6-

bb. 9. rendkívüli műszak az építőtáborokban az árvizkárosultak megsegítésére

i di/gk/zs/gy/bs

1965. július 3.

a kisz népcelaki és bükki nyári építőtáborában a hét végén váltanak. e táborokat ugyanis egy héttel az országos kapunyitás előtt népesítették be a fiatalok. az ifjú társadalmi munkások - ácsok, kőművesek és más szakmák művelői - a két vas megyei árviz sújtotta község lakóinak segítettek a megrongálódott épületek helyreállításában. az első hírek szerint munkájuk nyomán naponta két-három család otthona került tető alá. a következő csoport megbízólevele ugyancsak két hétre szól.

ezzel egyidejűleg ugyyszólván valamennyi építőtáborban mozgalom bentakozott ki az árviz okozta károk enyhítésére. az első csoportban dolgozó 6 138 középiskolás és egyetemista egyrészt az eredetileg meghatározott feladatok teljesítésére összpontosítja erejét, másrészt újabb vállalatokkal ad bizonyosságot segítő-készségéről. a fiatalok több helyütt elhatározták, hogy lemondanak vasárnapi pihenőjükről és a rendkívüli műszak bérét a károsultak javára fordítják. számos tábor lakói az előirányzatok teljesítéséért, a munkaversenyben elért előkelő helyezésekért járó jutalmakat ajánlották fel a nemes célra./mti/

..

bb. 10. javuló közbiztonság - a rendőri szervek munkájáról tárgyalt az újpesti tanács végrehajtó bizottsága

i pr/gg/zs/gy/bs

1965. július 3.

újpest közbiztonsági helyzetéről, a rendőri szervek munkájáról tanácskozott a napokban a iv. kerületi tanács végrehajtó bizottsága. megállapította, hogy 1964-ben - az előző évekhez viszonyítva - jelentősen csökkent a bűnesetek és szabálysértések száma. ez elsősorban annak tulajdonítható - állapították meg a vb vezetői -, hogy a rendőrség a közrend, a közbiztonság érdekében főként megelőző jellegű intézkedéseket hozott és munkájába fokozottan bevonta a tanácsi és társadalmi szervek aktivistáit, a lakosság képviselőit.

az elmúlt év rendőrségi krónikájának adatai szerint az elkövetett bűncselekmények legfőbb oka felnőtteknél a túlzott alkoholfogyasztás, fiataloknál pedig a szülői felügyelet hiánya.
/folyt. köv./

8.22/-n

-7-

bb. 8. gazdag színházi események a balaton partján

vid tné/fm/gy/La

1965. július 3.

a balatonpart üdülőttelepeinek szabadtéri színpadain az idei nyáron gazdag színházi program szórakoztatja a vendégsereget. a fővárosi operett színházon kívül a kaposvári csiky gergely színház, a veszprémi petőfi színház, a győri kiskaludgy színház és az állami bábszínház tart rendszeresen előadásokat. a veszprémi petőfi színház tansulata a balatonalmádi partjainál lehorgonyzott viziszínpadon már megtartotta első előadásait. kiemelkedik a programból a fővárosi operett színház augusztus 19-i előadása, ahol a nagy magyar operettszerző, kálmán imre, legnépszerűbb művét, a „csárdás királynő”-t adják elő. a győri kiskaludgy színház tansulata két operettet és egy zenés vígjátékot ad elő, összesen 19 előadásban. a kaposvári csiky gergely színház művészei szintén két operett 14 előadásával szórakoztatják a balatonon nyaraló közönséget. a veszprémi petőfi színház tagjai három vígjátékkal szerepelnek 15 alkalommal a tópart legnépesebb üdülőttelepein. a gyermekek szórakoztatásáról az állami bábszínház gondoskodik, amely szilágyi dezső: a „bűvös tűzszerszám” című művét mutatja be a balatonpart nyolc nyaralóttelepén.

a nagyobb szabadtéri színpadokon 30 „magyar képeskönyv” címmel 30 előadást tart a budapest táncgyűttes.

a már megkezdődött főszezon figyelemreméltó eseményének számít a „studio 11” július 30-án sorra kerülő keszthelyi előadása, amelyen neves hazai és külföldi szólisták is szerepelnek. érdekesnek ígérkezik a balatoni évad szórakoztató programjában a magyar hanglemezgyártó vállalat és a magyar televízió július 31-i rendezvénye a balatonalmádi viziszínpadon, amelyet „qualiton kóktél” címmel tartanak meg. nagy érdeklődéssel várja a közönség az augusztus 1-i siófoki nemzetközi tánczenei randevut, ahol több neves külföldi tánczenekar és táncdalénekes ad hangversenyt. az országos rendező iroda műsorában „idefigyeljenek nyaralók” címmel a balatonpart kilenc legnagyobb nyaralóhelyén összesen 30 előadás szerepel./mti/

8.05/-n

-6-

bb. 9. rendkívüli műszak az építőtáborokban az árvizkárosultak megsegítésére

i di/gk/zs/gy/bs

1965. július 3.

a kisz népcelaki és bükki nyári építőtáborában a hét végén váltanak. e táborokat ugyanis egy héttel az országos kapunyitás előtt népesítették be a fiatalok. az ifjú társadalmi munkások - ácsok, kőművesek és más szakmák művelői - a két vas megyei árvíz sújtotta község lakóinak segítettek a megrongálódott épületek helyreállításában. az első hírek szerint munkájuk nyomán naponta két-három család otthona került tető alá. a következő csoport megbízólevele ugyancsak két hétre szól.

ezzel egyidejűleg ugyyszólván valamennyi építőtáborban mozgalom bentakozott ki az árvíz okozta károk enyhítésére. az első csoportban dolgozó 6 138 középiskolás és egyetemista egyrészt az eredetileg meghatározott feladatok teljesítésére összpontosítja erejét, másrészt újabb vállalatokkal ad bizonyosságot segítő-készségéről. a fiatalok több helyütt elhatározták, hogy lemondanak vasárnapi pihenőjükről és a rendkívüli műszak bérért a károsultak javára fordítják. számos tábor lakói az előirányzatok teljesítéséért, a munkaversenyben elért előkelő helyezésekért járó jutalmakat ajánlották fel a nemes célra./mti/

..

bb. 10. javuló közbiztonság - a rendőri szervek munkájáról tárgyalt az újpesti tanács végrehajtó bizottsága

i pr/gg/zs/gy/bs

1965. július 3.

újpest közbiztonsági helyzetéről, a rendőri szervek munkájáról tanácskozott a napokban a iv. kerületi tanács végrehajtó bizottsága. megállapította, hogy 1964-ben - az előző évekhez viszonyítva - jelentősen csökkent a bűnesetek és szabálysértések száma. ez elsősorban annak tulajdonítható - állapították meg a vb vezetői -, hogy a rendőrség a közrend, a közbiztonság érdekében főként megelőző jellegű intézkedéseket hozott és munkájába fokozottan bevonta a tanácsi és társadalmi szervek aktivistáit, a lakosság képviselőit.

az elmúlt év rendőrségi krónikájának adatai szerint az elkövetett bűncselekmények legfőbb oka felnőtteknél a túlzott alkoholfogyasztás, fiataloknál pedig a szülői felügyelet hiánya.
/folyt. köv./

8.22/-n

-7-

bb. 10. /javuló közbiztonság.... 1. folyt./ gy

a rendőrhatalóságok az illetékes tanácsi szervekkel együtt negyvennégy olyan személyt utaltak kötelező elvonókurára, akik nem tudtak ellenállni az alkohol csábításának és ittas állapotban több alkalommal is botrányt okoztak, a rendőrség - a társadalmi szervekkel együtt - a kerület iskoláiban, üzemeiben az eddiginél rendszeresebben tart ifjúságvédelmi előadásokat, s a kisebb-nagyobb szabálysértések, bűnesetek megelőzésére fokozottan igénybe veszi az önkéntes rendőrök segítségét.

különösen fontos feladatnak tartják a közlekedési kihágások megelőzését, a kresz előírásainak betartását. 1964-ben újpesten 940 esetben kellett közlekedés-szabálysértési eljárást indítani, 760 esetben pedig a helyszínen bírságotlák meg az előírások megszegőit./mti/

bb. 11. rakodó-híd, hordóemelő, varia-állvány - új berendezések a rakodás, raktározás megkönnyítésére

i kf/kf/vg/gy/bs

1965. július 3.

a műszaki árut értékesítő vállalat hozza forgalomba az üzemek raktározását javító, a szállítást gyorsító különféle gépeket, berendezéseket. a vállalat népszerűségét mi sem mutatja jobban, mint az, hogy az első félévben mintegy 120 millió forint értékű forgalmat bonyolított le többségében a raktári szállítási munkát könnyítő berendezésekből.

a műárt a második félévben a már ismert gépeken, egyszerű szállító eszközökön kívül jónéhány újdonságot hoz forgalomba. ilyen egyebek között a rakodó híd, amely már bemutatkozáskor egycsapásra megnyerte a szakemberek tetszését. a rakodó híd elsősorban a rampa nélküli régi, földszintes raktáraknál tesz jó szolgálatot. az áruval megrakott kocsit rá kell húzni a hidra, s az mint a lift, 15 másodperc alatt, felemeli az egész rakományt a kívánt magasságba, ahonnan már egyszerűbben rakható az áru a szállító kocsira. sok helyen teszi feleslegessé majd a nehéz fizikai munkát az elektromos hordó emelő. a géppel egy kezelő percnként 4-5, 400 literes hordót tud kocsira rakni, csupán egyszerű gombnyomásra. /folyt. köv./

8.30/-n

-8-

le

bb. 11. /rakodó-híd.... folyt./ gy

a kereskedelemben és az élelmiszeriparban is terjed az emelő-villás targonca használata. a súlyos targoncák azonban nem mindenütt alkalmazhatók. ezen a problémán segít a hidró kisz, két új gyártmánya a magas emelő és a terpeszemelő. a hálózati árammal és akkumulátorral egyaránt működő hasznos gépek súlya mindössze 350 kiló, tehát a kisebb terhelést bíró földémes raktárakban is jó szolgálatot tesz. a gépekkel egyenértékűnek tartják a szakemberek a varia-raktári állványt, a vállalat, 24 - egyenként 3 méter hosszúságú szögvasból - állvány egységcsomagot állított össze, s ebből a legkülönfélébb raktári adottságoknak is megfelelő állvány készíthető./mti/

bb. 12. mindentudó camping-szerszámok

vid lk/ki/gy/bs

1965. július 3.

a szegedi kéziszerszámgyárban mindentudó camping-szerszámkészlet első sorozata készült el. a kombinált szerszámokkal szinte minden tábori munka elvégezhető. az univerzális balta alkalmas fahasogatásra, cövekverésre, sörnyitónak, szöghúzóknak, csavarhúzóknak, majd egy mozdulattal kézifűrészé is átalakítható. a készlethez ásó és gereblye tartozik még. valamennyi szerszámnak közös fémnyele van. a szerszámkészletet izléses műanyagtokban hozzák forgalomba./mti/

bb. 13. öregdiákok klubja a pécsi nagy Lajos gimnáziumban

vid gk/fm/gy/bs

1965. július 3.

a pécsi nagy Lajos gimnázium kisz-bizottsága megkezdte az „öregdiákok klubjának” szervezését. a klubba azokat veszik fel, akik továbbra is kapcsolatot kívánnak tartani az iskolával, részt akarnak venni az iskola életében, gondjainak megoldásába, továbbá szakmai és élettapasztalataik átadásával segítséget nyújtanak a mai diákok munkájához, tanulásához./mti/

8.58/-n

-9-

le



bb. 14. gyermeknevelő intézet két borsodi kastélyban

vid/gg/fm/gy/bs

1965. július 3.

a borsod megyei műemlékvédelmi bizottság javaslatára két borsodi kastélyt gyermeknevelő intézetnek rendeznek be.

a sály községben levő egykori eötvös-gorove kastélyban működik majd a gyermekparalízisben szenvedett gyermekek utókezelő otthona, a csaknem tizholdas parkkal körülvett épületet helyreállítják, illetve korszerűsítik, mellette az orvosok, ápolónők, valamint a pedagógusok részére lakásokat építenek, a hálótermekkel, tantermekkel, foglalkoztató helyiségekkel, klubbal és tv-szobával, könyvtárral ellátott intézményre 13 millió forintot költenek.

ugyancsak gyermeknevelő intézmény lesz a sáti kastélyból is, ebben elhagyott óvodáskorú gyermekeket helyeznek el, az átalakításra és új épületek létesítésére 4,5 millió forintot költenek, a kastély átalakítását már megkezdték, s a tervek szerint jövőre adják át rendeltetésének./mti/

bb. 16. „műanyagítás,, a szegedi kábelgyárban

vid/lk/szf/gy/bs

1965. július 3.

a szegedi kábelgyárban mind több műanyagot használnak a vezetékek, kábelek burkolásához. a napi műanyagfelhasználás eléri a 15 tonnát. a terv szerint „műanyagítják,, az ugynevezett telefonzsinór-családot is, ide tartozik többek között a vívőversenyek találatjelző gépének zsinórja. most ennek érszerkezetét is műanyaggal burkolják szövet helyett. ezzel a zsinór átmérője a réginek mintegy kétharmadára csökken, könnyebbé válik és a sportoló mozgása közben könnyebben csavarodik lefelé a rugós dobon.

a telefonközpontokban használatos, gyakran százeres rozetta-zsinórokhoz, később pedig több más vezetékhez is műanyagot használnak textil helyett. ebből a gyártó üzemnek és a felhasználónak is előnye származik: az üzemben lényegesen nő a termelékenység, mert a műanyagszigetelés egyszerűbb a textil burkolásnál, a felhasználó pedig biztonságosabban tárolhatja, használhatja a zsinórokat, mert a műanyag szigetelés nedves helyen sem ázik át.
/mti/

9.00/-n

-10-

bb. 17. 797 fajta búzát aratnak táplánszentkereszten

vid/ká/rj

1965. július 3.

az agrobotanikai intézet táplánszentkereszti kísérleti telepén 797 búzafajta érleli termését. ebből 67 magyar nemesített fajta, vagy fajtajelölt, 378 külföldi, 151 magyar tájfajta és 201 saját keresztezésű, a hazai nemesített fajták közül vannak olyanok, amelyek ma már a köztermesztésben ismeretlenek, mint a székácsi, az odvosi és az eszterházi buza. a külföldi búzák között szovjet, német, osztrák, holland, angol, francia, olasz, kanadai, amerikai, argentin és japán fajták szerepelnek. a kísérleti parcellákon a napokban megkezdik az aratást./mti/

..-

bb. 18. helytörténeti gyűjtőmunka hajduhadházon

vid/hné/rj fm

1965. július 3.

enyedi józsef tanár vezetésével honismereti szakkör működik hajduhadházon. a szakkör már egy „muzeumra való,, anyagot gyűjtött össze a falu lakosaitól. előkerültek régi kossuth-bankók, a 48-as szabadságharc idejéből nemzetőri igazolványok, ezenkívül irodalmi értékű tudományos munkák, elsősorban földi jánostól. a község határában talált régészeti leleteket - kőszerszámokat, lándzsahegyeket, rézkarikákat, szarmatakori fibulákat, ivóedényeket is összegyűjtöttek. a szakkör birtokába került az a pénzestáda, amely hajduhadház tulajdona volt, amikor városi jogkörrel rendelkezett. a népművészeti gyűjteményben régi falfaragások népviseleti ruhadarabok - hadházi jegykendők és hajdusági kisködmönök - láthatók. /mti/

..-

bb. 19. gyűjtik a néprajzi, régészeti emlékeket gencsapátiban

vid/tné/rj fm

1965. július 3.

a vas megyei gencsapáti községben balogh sándor, az általános iskola igazgatója évtizedek óta gyűjti falujában és a környező községekben a néprajzi és régészeti emlékeket. kezdeményezésére honismereti szakkör alakult, amely gencsapáti monográfiájának megírását vette tervbe./mti/

..-

9.06/-n

-11-

bb. 19. utazó könyvtárak a vas megyei erdőkben
vid/gk/rj fm 1965. július 3.

a százezer holdnál nagyobb vasi erdők távol eső részlein dolgozó utazó könyvtárakból válogathatnak olvasnivalót. az erdőgazdászok vállalati könyvtáraiból kocsin viszik a távoli munkahelyekre a szépirodalmi, szakmai és egyéb könyveket. a készleteket állandóan cserélik, így mód nyílik sokféle irodalmi mű elolvasására. nem hiányoznak az állományból a legújabban megjelent könyvek sem./mti/

.-

bb. 20. zöldborsó tartósítás rádióirányítással - a dunakeszi konzervgyár ujdonsága az egres-szósz

vid/gö/lk/rj szf 1965. július 3.

néhány napja teljes üzemmel dolgozik a budapesti konzervgyár dunakeszi gyáregysége. a szezon „nyitányaként”, 17 vagon egresbefőttet készítettek, többségét külföldre szállítják. jelenleg földi epert és zöldborsót tartósítanak. az eperből 8 vagonnyi, vagyis 160 000 üveg dzsem lesz. a tervezett mennyiség fele már elkészült. zöldborsóból 250 vagon tartósítását tervezték, de a kedvezőtlen időjárás miatt mintegy száz vagonnal csökkenteni kellett a tervet.

a gyár munkáját a pest megyei mhs rádióamatőrjei segítik. négy helyen, az alagi, kartali, szódi és baracskai zöldborsó-cséplő telepen rövidhullámu rádió adó-vevő berendezést állítottak fel, ezzel irányítják a cséplést és a szállítást. a dunakeszitől 50-60 kilométerre levő telepekkel megteremtett rádióösszeköttetés révén gyorsabb, egyenletesebb lett a gyár munkája.

hamarosan megkezdik egy ujdonság, az egres-szósz gyártását is. a kaporral vagy citrommal ízesített egreskrémből egyelőre néhány vagonnyi mennyiséget állítanak elő./mti/

.-

le

.6

9.10/-n

-12-

bb. 21. hőmezővásárhelyi kerámia-cikkek a tudomány szolgálatában
vid/lk/rj ki 1965. július 3.

a hőmezővásárhelyi szilikátkémiai ktsz a különféle ipari kerámiák, gáz- és elektromos infra-hősugárzók tömeges gyártásán kívül különleges, egyedi vagy kis sorozatu darabokat is készít az ország több tudományos kutató intézetének. ilyen például a kerámia talajszűrő gyertya, amely nagy nyomás alatt, egy-két millimikron nagyságig kiszűri a vizsgált talajból a mikroorganizmusokat. ilyen gyertyákat készítettek magyar mezőgazdasági kutató intézeteknek, de a szovjet tudományos akadémia gruziai intézete is kért és kapott a ktsz-től ilyen talajgyertyát.

a szegedi józsef attila tudományegyetemen készülő katalitikus laboratórium reaktorában is nélkülözhetetlenek a szilikát kerámiából előállított félvezető alkatrészek.

a magyar tudományos akadémia egyik intézete számára most készül az automatikus vezérlésű, kerámia fűtésű kaloriffer, amelyhez a meleg levegőt a hőmezővásárhelyi találmány alapján félvezetővé alakított kerámia fűtőtest szolgáltatja.

a szegedi gázműben a szegedi tudományegyetem egyik intézetével közösen gázontási kísérleteket folytatnak. ezeknek a bontóberendezéseknek is nélkülözhetetlen kelléke a hőmezővásárhelyen készült katalizátorhordozó kerámia./mti/

.-

bb. 22. három kilométeres libasor

vid/ká/rj 1965. július 3.

a komádi lenin termelőszövetkezet a tiszántul egyik legnagyobb libatenyésztő gazdaságává fejlődött. a szakemberek jól hasznosították a lehetőségeket, a körösök vizét és az öntözhető legelőket: 7000 rajnai törzslibát tartanak a folyóparton épített szálláson. ebben az évben a komádiak látták el a hajdusági keltetőállomásokat libatojással, több mint 150 000 libatojást adtak át, a fehér tollu, nagytestű rajnai libák valósággal megszállják a köröspartot, s amikor estefelé hazaindulnak, csaknem háromkilométer hosszú sorban ballagnak egymás után./mti/

.-

le

9.15/-n

-13-



bb. 23 művelődési otthont építenek nyiregyháza-borbányán
vid/hné/rj fm 1965. július 3.

községfejlesztési alappól megkezdték a nyiregyháza-borbányai művelődési otthon építését. régi vágy teljesül ezzel a mintegy háromezer lakosu településnek, amely közvetlenül a város mellett terült el, a lakóknak azonban több kilométert kellett gyalogolniuk, ha moziba, kulturális rendezvényre akartak eljutni. a majdnem egymillió forintos költséggel épülő művelődési otthon 150 személyes nagytermében filmvetítéseket is rendezhetnek. a lakosság társadalmi munkával segíti az építkezést./mti/

Leln
1910

-.
-14-

bb. 24. lassu az apadás - keresztgát épült a kutyatanyai zsilipnél feltört nagy buzgár lokalizálására

ö sb/vid/lk/gy/

1965. július 3.

a duna felső magyar szakaszán péntektől szombatig csunareményénél ugyan 16 centiméterrel csökkent a folyó vízszintje, de váctól mohácsig egy nap alatt mindössze 2-4 centiméterrel apadt a víz. a mohácsi vízmércénél így még mindig 11 centiméterrel haladja meg a jelenlegi vízállás az 1954. évi maximumot.

pénteken és a szombatra virradó éjjel szekszárd és baja térségében több heves zivatar-hullám áztatta az egyébként is átmedvesedett gátakat. a zivatatok megnehézítették a védekezők munkáját. az embereket és a gépeket egyaránt próbára tette a nagy sár. a zivatatok után azonnal munkához láttak és a töltések tetején vezető mély keréknyomokból, gödrökből elvezették a csapadékvizet, hogy legalább ezek a pocsolyák ne áztassák tovább a gátakat és mielőbb lehetővé tegyék a közlekedést is. szekszárd és baja között a duna jobbparti töltéseit nyolc helyen, a síó jobboldali gátjait pedig három helyen megcsuszás ellen védtek, homokzsákokkal támasztották meg.

a tolnai holt-duna-ágot lezáró kutyatanyai zsilip csatornájában egy buzgár tört fel. ezért keresztgátat építettek a holt ág felőli csatornában, hogy ellennyomó medence kialakításával lokalizálják a feltörő vizet. könnyűbuvárok műanyagfóliával szigetelték a zsilipkapu réseit, a győri gépesített árvízvédelmi osztag pedig pátrialemezekből még szádfalat is épít, hogy kettős elzárással védjék meg a zsilipet. a szekszárd-bátai árvízvédelmi vonalak erősítéséhez az utóbbi 24 órában 17 200 homokzsákot, 330 pátrialemezt és több mint 1 000 köbméter földet használtak fel. ezenkívül a gátak mentén összesen 6 000 négyzetméternyi területről lekaszálták a fűvet, hogy jobban szemmel tarthassák a legveszélyesebb töltésszakaszokat./mti/

-.
B

10.26/-n
10.30 Leln'

-15-



bb. 25. hétfőn nyílik a majakovszkij utcai bizományi nagyáruház
t-kr/lk rj vg 1965. július 3.

a majakovszkij utca és a nagymező utca sarkán - a götya áruház helyén - elkészült a bizományi áruház vállalat legnagyobb üzlete. a modern ruházati nagyáruházat szombaton dr. soós jános, a vállalat igazgatója bemutatta a sajtó képviselőinek.

a vállalat saját erejéből kialakított, kicsinosított korszerű nagyáruháza felveszi a versenyt bármelyik új cikket árusító üzlettel, s az első látásra bizonyítja, hogy használta holmikat is lehet kulturált körülmények között forgalomba hozni. az áruház osztályai, részlegel mintegy ötmillió forintos készlettel várja a vevőket. a női-, férfi- és gyermekkonfekció, a divatáru, a cipő- és a műszaki osztály használaton is sokféle újdonságot kínál.

valamennyi ruházati cikket kitisztítva, kivasalva hoznak forgalomba. a szállításkor esetleg összegyűződött homikat a helyszínen díjmentesen kivasalják. a kis szolgáltató részleg a vevők kívánságára ugyancsak díjmentesen a kisebb ruhaigazításokat is elvégzi.

az áruházban az otp hitelakcióba bevont cikkek részlete is árusítják. a hétfő délelőtt 10 órakor nyitó bizományi ruházati nagyáruházban az idén még mintegy 15 millió forintos forgalomra számítanak. a nyitást megelőző nagy érdeklődést, a gazdag választékot figyelembe véve az áruház el is éri majd ezt a bevételt./mti/

bb. 26. győrből határidő előtt szállítanak vasúti kocsikat a szovjetunióknak

vid/lk/rj ki 1965. július 3.

előzetes értékelés szerint az árvíz okozta nehézségek ellenére sikerrel teljesítette, sőt túl is teljesítette első félévi tervét a győri vagongyár. különösen az export gyártmányoknál mutatkozik számottevő túlteljesítés. az eredetileg a második félévre ütemezett, légkondicionáló berendezéssel ellátott szovjet vasúti személykocsik kiszállítását már júniusban megkezdték és határidő előtt átadtak 24 kocsit. júniusban a máv is kapott győrből 27 új típusú, nemzetközi forgalomra tervezett elsőosztályú kocsit, valamint a félév folyamán 282 négytengelyes tartálykocsit./mti/

12.30/-n

-16-

MSZ Zsolt

bb. 27. őszibaracküzlet a balaton mentén

vid ká/tr/gy/bs

1965. július 3.

a balatonújhelyi állami gazdaság 250 holdas őszibarackosában a korai mayflower fajta gyümölcse szedésre érett és szombaton a gazdaságban levő kiszépitőtábor leányai megkezdték az őszibarack-szüretet. az első napon még csak három mázsányit szedtek, s a friss gyümölcsöt a siófoki üzletébe szállították. a jövő héten teljes erővel hozzálátanak a gyümölcs szedéséhez és a hét közepén elindítják az első őszibarack-export szállítmányt is. a szakemberek becslése szerint a korai fajtákból jó közepes, 45-50 mázsás termés várható holdanként.

a másik nagy balatonmenti gyümölcstermelő gazdaságban, balatonbogláron az őszibarack szedését hétfőn kezdik./mti/

bb. 28. időjárásjelentés

nté/rj

1965. július 3.

a meteorológiai intézet jelenti július 3-án szombaton 12.30 órakor:

átfutó esők

az elmúlt 24 óra alatt folytatódott az északnyugat felől több hullámban érkező hűvös levegő beáramlása európa északi, nyugati és középső tájaira, változóan felhős, szelős, többfelé záporos, zivataros időjárást okozva. hazánkban tegnap felhőátvonulások voltak, átfutó esőkkel, több helyen zivatarral. a csapadék mennyisége széleskörűen oszlott el az ország területén. általában 2-10 mm között volt, azonban az északkeleti megyékben 20-25, a délnyugatiokban 20-30, letenyén 45, berzencén 55, zákányban 62, iharoson pedig 66 mm-t mértek, a két utóbbi helyen jég is hullott. az északkeleti megyék egy-két helyén borult maradt az ég, viszont a dunántul északi felében 7-10, az ország többi részén 2-7 óráig át sütött a nap. a hőmérséklet az ország északi felében 21-25, máshol 24-28 fokig emelkedett, ma hajnalban északkeleten 10-13, máshol 12-17 fokig süllyedt. ma délelőtt folytatódott a változóan felhős, egy-két helyen átfutó esőkkel tarkított időjárás. budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 20.4 fok volt a sokévi átlagnál 1.2 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 22 fok. a tengerszintre átszámított légnyomás 759 cm, gyengén süllyed. a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 25 fok.

várható időjárás vasárnap estig: felhőátvonulások, több helyen átfutó esőkkel, zivatarral, mérsékelt, időnkint élénk északnyugati szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 11-16, legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 21-25 fok között. a duna vízállása: 735 cm./mti/

13.20/-n

MSZ Zsolt

-17-

bb. 25. hétfőn nyílik a majakovszkij utcai bizományi nagyruház
t-kr/lk/rj vg

1965. július 3.

a majakovszkij utca és a nagymező utca sarkán - a gólya áruhá-
z helyén - elkészült a bizományi áruház vállalat legnagyobb üz-
lete. a modern ruházati nagyruházat szombaton dr. soós jános, a
vállalat igazgatója bemutatta a sajtó képviselőinek.

a vállalat saját erejéből kialakított, kicsinosított korszerű
nagyruháza felveszi a versenyt bármelyik új cikket árusító üz-
lettel, s az első látásra bizonyítja, hogy használta holmikat is
lehet kulturált körülmények között forgalomba hozni. az áruház
osztályai, részlegel mintegy ötmillió forintos készlettel várja a
vevőket. a női-, férfi- és gyermekkonfekció, a divatáru, a cipő-
és a műszaki osztály használtan is sokféle újdonságot kínál.

valamennyi ruházati cikket kitisztítva, kivasalva hoznak for-
galomba. a szállításkor esetleg összegyűrdött homikat a helyszínen
díjmentesen kivásalják. a kis szolgáltató részleg a vevők kívánságára
ugyancsak díjmentesen a kisebb ruhaigazításokat is elvégzi.

az áruházban az otp hitelakcióba bevont cikkek részlete is
árusítják. a hétfő délelőtt 10 órakor nyitó bizományi ruházati nagy-
ruházban az idén még mintegy 15 millió forintos forgalomra számíta-
nak. a nyitást megelőző nagy érdeklődést, a gazdag választékot fi-
gyelembe véve az áruház el is éri majd ezt a bevételt./mti/

..-

bb. 26. győrből határidő előtt szállítanak vasuti kocsikat a szov-
jetunióknak

vid/lk/rj ki

1965. július 3.

előzetes értékelés szerint az árvíz okozta nehézségek ellenére
sikerrel teljesítette, sőt túl is teljesítette első félévi ter-
vét a győri vagonygyár. különösen az export gyártmányoknál mutat-
kozik számottevő túlteljesítés. az eredetileg a második félévre
ütemezett, légkondicionáló berendezéssel ellátott szovjet vasuti
személykocsik kiszállítását már júniusban megkezdték és határidő
előtt átadtak 24 kocsit. júniusban a máv is kapott győrből 27 új-
tipusu, nemzetközi forgalomra tervezett oszsd elsőosztályu ko-
csit, valamint a félév folyamán 282 négytengelyes tartálykocsit./mti/

12.30/-n

-16-

11.13.2.2.1

bb. 27. őszibarackszüret a balaton mentén

vid ká/tr/gy/bs

1965. július 3.

a balatonújhelyi állami gazdaság 250 holdas őszibarackosá-
ban a korai mayflower fajta gyümölcsse szedésre érett és szomba-
ton a gazdaságban levő kisz építőtábor leányai megkezdték az
őszibarack-szüretet. az első napon még csak három mázsányit szed-
tek, s a friss gyümölcsöt a síófoki üzletekbe szállították. a
jövő héten teljes erővel hozzátáznak a gyümölcs szedéséhez és a
nét közepén elindítják az első őszibarack-export szállítmányt is.
a szakemberek becslése szerint a korai fajtákból jó közepes,
45-50 mézsás termés várható holdanként.

a másik nagy balatonmenti gyümölcstermelő gazdaságban, bala-
tonbogláron az őszibarack szedését hétfőn kezdik./mti/

bb. 28. időjárásjelentés

nté/rj

1965. július 3.

a meteorológiai intézet jelenti július 3-án szombaton 12.30
órákor:

átfutó esők

az elmúlt 24 óra alatt folytatódott az északnyugat felől több
hullámban érkező hűvös levegő beáramlása európa északi, nyugati
és középső tájaira, változóan felhős, szeles, többfelé záporos,
zivataros időjárást okozva. hazánkban tegnap felhőátvonulá-
sok voltak, átfutó esőkkel, több helyen zivatarral. a csapadék menny-
isége szeszélyesen oszlott el az ország területén. általában 2-10
mm között volt, azonban az északkeleti megyékben 20-25, a délnyugati-
ban 20-30, letenyén 45, berzencén 55, zákányban 62, iharoson pedig
66 mm-t mértek, a két utóbbi helyen jég is hullott. az északkeleti
megyék egy-két helyén borult maradt az ég, viszont a dunántul ész-
ki felében 7-10, az ország többi részén 2-7 órán át sütött a nap.
a hőmérséklet az ország északi felében 21-25, máshol 24-28 fokig
emelkedett, ma hajnalban északkeleten 10-13, máshol 12-17 fokig sülly-
lyedt. ma délelőtt folytatódott a változóan felhős, egy-két helyen
átfutó esőkkel tarkított időjárás. budapesten pénteken a hőmérsék-
let napi középértéke 20.4 fok volt a sokévi átlagnál 1.2 fokkal
alacsonyabb. ma 12 órákor budapesten a hőmérséklet 22 fok. a ten-
gerszintre átszámított légnyomás 759 cm, gyengén süllyed. a bala-
ton vizének hőmérséklete síófoknál 11 órákor 25 fok.

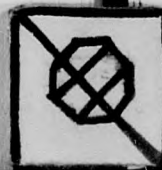
várható időjárás vasárnap estig: felhőátvonulások, több helyen
átfutó esővel, zivatarral, mérsékelt, időnkint élénk északnyugati
szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 11-16, legma-
gasabb nappali hőmérséklet vasárnap 21-25 fok között. a duna vízáll-
lása: 735 cm./mti/

13.20/-n

..-

13.19.2.2.1

-17-



bb. 33. televízió, motorkerékpár, édesség kereslet távprognózis készítés - tájékoztató a belkereskedelmi kutató intézet munkájáról

t kf/kt/vg/gy/bs

1965. július 3.

a piackutatással kapcsolatos tevékenységükről, az idei jelentősebb feladataikról számolt be dr. szabó lászló a belkereskedelmi kutató intézet igazgatója szombaton a minisztériumban tartott sajtótájékoztatón.

az intézet munkájában jelentős részt foglal el a piackutatás, amelyre egyre több kereskedelmi és ipari vállalatnál kapnak megbízást. a múlt évben befejezett vizsgálatok hozzájárultak például az idegenforgalmi nálózat fejlesztéséhez, az ezzel kapcsolatos áruválaszték bővítéséhez, a konsumturist üzletek létesítéséhez.

az idén több fontos megbízásnak tesz eleget az intézet. rövidesen befejeződik az az országos jellegű vizsgálat, amely a jövő évi és a távolabbi televízió keresletről igyekszik hozzávetőlegesen pontos választ adni. kereslet-távprognózist alakítanak ki a kerékpár és a motorkerékpár kereskedelem kérésére is, az utóbbi években ugyanis csökkenő tendenciát mutat e két jármű fogalma. az édesség-árakkal kapcsolatos vizsgálat, a jelenlegi áruválasztékról, a várható igényekről tájékoztatja majd az illetékes kereskedelm és az édesipar szakembereit./mti/

bb. 29. dobi istván üdvözlő távirata Lyndon b. johnson-nak

tr/zs/gy/bs

1965. július 3.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke táviratban fejezte ki jókívánságait Lyndon b. johnsonnak, az amerikai egyesült államok elnökének az usa nemzeti ünnepe alkalmából./mti/

bb. 30. kállai gyula fogadta az új mongol nagykövetet

tr/zs/gy/bs

1965. július 3.

kállai gyula, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke szombaton fogadta magalzsavin zsamszran-t, a mongol népköztársaság új magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki a közelmúltban adta át megbízólevelét./mti/

14.24/-n

-18-

bb. 31. dobi istván fogadta a vietnami demokratikus köztársaság távozó nagykövetét

tr/zs/gy/bs

1965. július 3.

dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke szombaton fogadta hoang bao son-t, a vietnami demokratikus köztársaság rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki a közeljövőben végleg távozik magyarországról./mti/

bb. 32. a nagyjavítás után szombaton újra megindultak a gépek a salgótarjáni hideghengerműben

vid lk/ki/gy/bs

1965. július 3.

az évi nagyjavítás ütemterve szerint hétfőn került volna sor a salgótarjáni hideghengerműben a termelés újakezdésére, a jól szervezett munka eredményeként azonban már szombaton déltájban megindíthatták a gépeket. a korábbi indítás fontos, soron kívül érkezett megrendelés teljesítését tette lehetővé./mti/

bb. 34. fertőtlenítés, vádoltás, szunyogirtás - tájékoztatás az árvíz utáni egészségügyi feladatokról

ms/tné/rj zs

1965. július 3.

dr kátay aladár, az egészségügyi minisztérium közegészségügyi járványügyi főosztályának vezetője, dr. majercsik sándor a magyar távirati iroda munkatársát az árvízzel kapcsolatos fontosabb egészségügyi feladatokról.

- míg az árvíz elleni védekezés első szakaszában az egészségügyi feladatok jóformán minden egészségügyi szakterületet érintettek, most a lakosság visszatelepítésével kapcsolatban egyre inkább a közegészségügyi-járványügyi teendők kerülnek előtérbe.

- a visszaköltözés engedélyezését a lakások műszaki felülvizsgálata előzi meg. ebbe a munkába az egészségügy szervei is bekapcsolódnak és biztosítják, illetve ellenőrzik a megfelelő egészségügyi feltételeket. a visszatelepítés csak e feltételek biztosítása után kezdődhetik meg az illető területen.

az árvíz sújtotta területeken lévő lakásokat minden esetben fertőtleníteni kell, azaz, kikell meszelni. rendkívül fontos feladat az ivóvíz szolgáltatás biztosítása, a víz kiszivattyuztatása, a kutak rendbehozatala, és fertőtlenítése. az ehhez szükséges fertőtlenítő-szereket legnagyobb részben az érintett megyék biztosítani tudták, ahol pedig szükség volt rá, központi készletekből máris rendelkezésre bocsátottuk a megfelelő mennyiséget.

- a kiszivattyuzott és fertőtlenített, emberi, illetve állati fogyasztásra alkalmas ivóvizet szolgáltató kutakat az egészségügyi hatóságok megfelelő jelzéssel látják el.

/folyt.köv./
14.30/-n

-19-

Tájékoztatta

bb. 34. / fertőtlenítés.....1. folyt./rj

- a vízellátással kapcsolatban azt is meg kell említeni, hogy budapesten és az árvízterületeken fekvő vízvezetékekkel ellátott városokban, helységeken a magas vízállás miatt több kutat ki kellett kapcsolni a vízellátásból. szükségessé vált ezenkívül, hogy a szokásosnál jóval gyakrabban ellenőrizzék a víz minőségét, baktériumtartalmát. budapesten például óránként vettek és vesznek vízmintát, amelyet a köjál laboratóriumában megvizsgálunk.

- több helyen még a kiköltöztetések alkalmával sor került a hastifusz elleni védőoltásokra. ezt a munkát tovább folytatjuk, hiszen a tömeges visszatelepítés alkalmával is számolnunk kell nem kielégítő higiénés körülményekkel. a szükséges oltóanyagot már régebben szétosztottuk a megyék közt. legújabbán 40 000 adag oltóanyagot adtunk ki.

- különleges probléma a meglehetősen nagy tömegben található állati tetemek összeszedése és az ebből eredő fertőzési veszély megszüntetése. főleg nyulak, pockok, kisebb állatok pusztultak el nagy tömegben. ezek egy részét az állati fehérjét feldolgozó vállalatok szállítják, a többit elföldelik, vagy elégetik. ezt a feladatot a földművelésügyi minisztérium szervei intézik, az egészségügyi szakemberek a fertőtlenítésben és a munkavédelmi feladatok megteremtésében segítenek.

- nemcsak az árvíz, hanem a belvizek, a magasabb vízállásból visszamaradó pocsolyák, stb. következtében rendkívül nagy feladat már most és - de alighanem az egész nyáron - a szunyogirtás. a munka legnagyobb erővel - mohács, baja közti szakaszon kezdődött el, hogy az árvízvédelemben dolgozókat lehetőleg megkíméljük a szunyogok tömeges támadásától.

- a szunyoginvázió különösen gyermekeknél, de felnőtteknél is különböző allergiás reakciókat okoz, nagymértékben zavarja a munkát és szinte lehetetlenné teszi a pihenést. a szunyogirtás azonban azért sem elhanyagolható, mert így megakadályozhatjuk a szunyogok által terjesztett betegségek fellépését. hangsúlyozni kell hogy maláriaveszély nincs. hazánkban már évekkel ezelőtt kiirtottuk ezt a veszélyes betegséget. számolni kell azonban azzal, hogy a maláriát terjesztő szunyogok is nagyobb számban jelentkeznek majd az ország minden területén.

/folyt.köv./

14.44/-n

-20-

bb. 34. / fertőtlenítés.....2. folyt./rj

- különleges problémát jelentenek a déli dunaszakaszon tömegesen jelentkező úgynevezett pupos szunyogok, amelyeknek csípése nyomán fájdalmas, kínzó tünetek, nem egyszer gennyedések keletkeznek. irtásuk azért okoz gondot, mert a repülőgépről történő porzás velük szemben nem eléggé hatásos. fel kell kutatni a buvóhelyeiket és úgy kell megsemmisíteni őket.
jelenleg a duna-tisza vonalán biológus és parazitológus szakemberek folyamatosan figyelik a helyzetet és jelzéseikkel irányítják a védekezést.

- a szunyogirtás/egyébként a helyi egészségügyi szervek végzik a rendelkezésükre álló eszközökkel. rendkívül nagy segítség, hogy a munkába bekapcsolódtak a földművelésügyi minisztérium növényvédelmi szolgálatának repülőgépei és nagy földi porzó-permetező gépei. mind-ezen felül azonban sürgős szükség van további gépek és irtószerek behozatalára. reméljük, hogy ebben külkereskedelmi szerveink is támogatnak.

- a főváros területén egy héttel ezelőtt kezdődött az elöntött területek szanálása az óbudai és az angyalföldi hajógyár fertőtlenítésével. a köjál és a kerületi egészségügyi osztályok pontosan meghatározták a rájuk, illetve a lakosságra eső feladatokat. a római-parton, a margit-szigeten és megyeren több mint negyedmillió négyzetméter területen fertőtlenítették a sporttelepeket, csónakházakat, többek közt a margit-szigeti petőfi-sporttelepet és a srabdiéri színpadokat. a köjál fertőtlenítő szakemberei két brigádban dolgoznak, ezenkívül szaktanácsadókkal erősítették meg az érintett kerületek egészségügyi osztályait. a duna vízállásának csökkenésével gyors tempóban folytatják a lakóházak, az üdülők, stb. fertőtlenítést.
/mti/

bb. 35. jugoszláv személyiségek magyar kitüntetései

köm/rj bs

1965. július 3.

az elnöki tanács a magyar népköztársaság és a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság közötti baráti kapcsolatok fejlesztése terén szerzett érdemei elismeréséül 15 jugoszláv közéleti személyiségnek magas állami kitüntetést adományozott.

a magyar népköztársaság zászlórendje első fokozata kitüntetést dobi istván, az elnöki tanács elnöke szombaton adta át dr. dusan csalicsnak, a budapesti jugoszláv nagykövetnek. a kitüntetés átadásánál jelen volt kiss károly, az elnöki tanács titkára, szilágyi béla külügyminiszterhelyettes és gergely miklós, a külügyminisztérium protokollosztályának vezetője.

zágor györgy, a magyar népköztársaság nagykövete belgrádban ugyan csak szombaton adta át a kitüntetéseket a többi kitüntetettnek. az átadásnál jelen volt gusztav vlahov, tájékoztatásügyi szövetségi titkár és milivoje rukavina, a szövetségi végrehajtó tanács titkára.
/mti/

14.50/-n

-21-

15. 10/a. országoserte aratják az ősziárpat - 10 000 hold tartó gazdasá-
ban

ö kz/tr/ká/gy/hs

1965. július 3.

néhány hüvösebb éghajlatu megye kivételével a hét végén már az ország egész területén vágják az őszi árpat. a szolnok megyei törökszentmiklós határában hozzáfogtak a buza betakarításához is. az alföldön gyorsuló ütemben aratják a homokvidék kenyérgabonáját, a rozsot. a hét közben lehurult kisebb-nagyobb záporok többször pihenőre kényszerítették mind a betakarító gépeket, mind pedig a kézi aratókat, s különösen sok nehézséget okoztak ott, ahol a talajok még a korábbi eszések miatt is nedvesek, sárosak voltak. a munkára alkalmas időt azonban mindenütt alaposan kihasználják az állami és szövetkezeti gazdaságok dolgozói. a kasza alá érte, a gépi munkára alkalmas talaju táblákon nagy gépcsoportokat - öt-tíz, vagy ennél is több kombájnt - vontak össze, hogy minél gyorsabban biztos fedél alá kerüljön a termés. ahol az eső, a talajvíz, vagy egyéb nehézségek miatt a gépeket nem vehették be, de a gabona már „kivánja a kaszát”, ott nyomban megindultak a kézi aratók. bács megyében a duna-menti közös gazdaságok határában nagy területeken fakadt fel a talajvíz, de az aratással itt se várhatnak. szeremle község határában gumiceizmában dolgoznak a kaszások, mentik az értékes takarmánygabonát.

az alföld

nagy gabonatermő megyékben az elmúlt héten már csaknem valamennyi kombájn, rendrearató és kévekötő-aratógép „belekóstolt”, az általában jó termést ígérő új gabonába. szolnok megyében 4 000 holdról, ~~pedig~~ pedig 5 000 holdról vágják le az ősziárpat. bács megye kiskunfélegyházi járásában a teljes vetésterület egyharmadáról betakarították már ezt a fontos takarmánygabonát, s ugyanekkor rozsból is mintegy háromezer hold termését juttatták biztos fedél alá. hasonló jó eredményekről adtak hírt a bajai járásból is. a vidék szövetkezeti gazdaságai a hét végéig 2 500 hold rozs aratásával végeztek. csongrádban a makói kossuth termelőszövetkezet egyik nagy tábláján 15 kombájn követte egymást, s ezek napi teljesítménye elérte a 150-200 holdat. békés megyében 200 kombájn dolgozott az elmúlt héten. a sáros talajokon gyakran elülnek a nehéz gépek, s traktorral kell kivontatni őket a kátyúból. a szikadtabb talaju határrészekeken viszont nyomban a betakarító gépek után megindulnak a szántó-traktorok. a megye szövetkezeti gazdaságai az idén legalább 10 000 holdat akarnak haaznosítani másodvetéssel. az első vetőgépek a gerendási pátófi termelőszövetkezet letakarított árpatábláján álltak munkába.
/folyt. köv./

15.10/a

- 22 -

Csongrád megyében ~~pedig~~

16. 38. /országoserte aratják... 1. folyt./ gy

a dunántulón

baranyában és somogyban legelőrehaladottabb a munka. baranyában a hét végén már minden járásban - mintegy 100 szövetkezeti és állami gazdaságban - dolgoztak az aratógépek és a kombájnek. szombat estig ezen a vidéken körülbelül 4 000 hold árpa termése került biztos fedél alá. a duna déli szakasza mentén, ahol még mindig fennáll az árvíz veszélye, különleges intézkedések történtek a betakarítás lebonyolítására. a területi árvízvédelmi bizottság gyorsított aratást rendelt el, nehogy esetleges gátszakadás miatt elpusztuljon a termés. mohács-szigetén más megyéktől kölcsönzött kombájnekkel gyorsítják a munkát az árvízről fenyegetett területen. az elcsépeelt terményt azonnal biztonságba helyezik somogyban több mint 200 rendrearató, kévekötő-aratógép és kombájn dolgozott az őszi árpa táblákon. a megye teljesítménye országos szinten is a legmagasabb: keréken 10 000 holdról vágják le az őszi árpat. a táskaí rákóczi termelőszövetkezetben be is fejeződött ennek a fontos takarmánynövénynek a betakarítása. a szomszédos zalában később kezdték a munkát, s így itt a hét végéig csak 1 700 holdról takarították be az őszi árpat. tolnában 5 000 hold rozs és őszi árpa termése került biztos fedél alá a hét végéig. a tartóhántást ezen a vidéken is megkezdtek. a szekszárdi és a paksi járásban már körülbelül félezer holdon friss szántás barmállik a frissen letakarított tarlók helyén. fejér megyében 6 000 hold learatott terület tanuskodik az aratók eredményes erőfeszítéseiről.

az átlagosnál hüvösebb éghajlatu győr-sopron megyében a hét közepén még csak szórványosan arattak, de a hét végére már a legtöbb gazdaságban megkezdtek az őszi árpa betakarítását. a győri járásban szombaton 22 rendrearató dolgozott a termelőszövetkezetek nagy tábláin, helyenként megindultak a rendfelszedő, illetve cséplő kombájnek is. a szomszédos komárom megyében a kezdetnél tartanak. a hét végén itt még csak három közös gazdaságban - a tarjánai egyetértés, a komáromi jókai és a császári rákóczi termelőszövetkezetben - vágják az őszi árpat. az ugyancsak hüvösebb éghajlatu vidékek közé tartozó hevesben viszont már meglehetősen előrehaladt a munka a megye tiszsa-menti községei után a mátra-alján is hozzáfogtak a betakarításhoz. a szokottnál magasabb nedvességtartalmu gabonák tárolását, szárítását öltetesen oldják meg: a jelenleg használaton kívül levő ablakkeretekkel fedik a kombájn-szerűket. szabolcs-szatmár megyében a nagykállói, mátészalkai, baktalórántházi, vásárosnaményi és a nyíregyházi járásokban indultak meg a betakarító gépek. a kézikaszások mindenütt nagyarányu segítséget nyújtanak. szabolcs-szatmár megyében, ahol már mintegy ötezren vágják a rendet, általában a ledőlt, összekuszált „foltokra”, irányítják őket. így a gépek megállás nélkül dolgozhatnak. heves megyében 1 200 aratópár állt eddig munkába, s mindenütt kézi aratók dolgoznak a belvízzel borított területeken is./mti/

15.20/a

- 23 -

9

bb 36. befejeződött a tit második országos egészségügyi vándorgyűlése gyulán

vid tné szb fm

1965. július 3.

gyulán a tit második országos egészségügyi vándorgyűlé-
sének maénapján, szombaton a gyógyfürdők hasznosítását vi-
tatták meg az orvosok

a tanácskozás dr. farkas ernő békés megyei főorvos zár-
szavával ért véget. /mti/

bb 37. nyári művésztelep keszthelyen

vid lk szb fm

1965. július 3.

keszthelyen szombaton megnyílt a nyári művésztelep. La-
kói - rajzpedagógusok, festőművészek itt tartózkodásuk alatt
festményeken, rajzokon örökítik meg a balaton legszebb tá-
jait. keszthely műemlékeit. /mti/

bb 39. felajánlások az árvizkárosultak megsegítésére

ö vid/lk szb ki

1965. július 3.

maénacsra újabb és újabb felajánlások érkeznek az árvizsu-
jtotta lakosság részére. a mecseki ércbánya vállalat dolgozói
közölték, hogy társadalmi munkában felépítenek egy összedől-
t házat és kijavítanak egy megrongálódott utat. a mtesz pécsi
szervezete ugyancsak társadalmi segítséget vállalt a helyre-
állítás munkákban. a komló kossuth bánya dolgozói felaján-
lották, hogy tizennégy gyermeket két hétre magukhoz fogadnak.

a szegedi 10. számú autóközlekedési vállalat száz gépjár-
műve és 240 embere vett részt az árvédelmi munkákban. az így
keletkezett elmaradás pótlására a vállalat minden dolgozója
nyolc órai túlmunkát ajánlott fel. ezzel a szegedi főnökség
dolgozói 1,6 millió, a hódmezővásárhelyi 400 000, a makói
pedig 220 000 forint értékű munkával járulnak hozzá a terv-
teljesítéshez. a műszakok bérét az árvizkárosultaknak jut-
tatják.

/folyt.köv./

mc
15.25/a

- 24 -

bb 39. /felajánlások... 1. folyt./ szb

a megye négy községe, csanádaberti, ambrózfalva, pitva-
ros és nagyér termelőszövetkezeti gazdái is kettős segítsé-
get nyújtanak. egyénileg is felajánlottak kisebb-nagyobb ösz-
széget, s ezen felül a négy község gazdaságai közös alap-
jukból együttesen hatvanezer forintot fizetnek be az árvizká-
rosultak csekkszámzájára.

a budapesti állami operaház moszkvában tartózkodó balett-
együttesének tagjai egy havi fizetésük négy százalékát aján-
lották fel az árvizkárosultak megsegítésére.

a magyar honvédelmi sportszövetség borsod, hajdu, békés,
valamint csongrád megyei elnökségei, a debreceni medosz közre-
működésével július 11-én miskolcon országos salakmotorversenyt
rendeznek. a nagyszabású találkozón, amely egyben válogató ver-
seny is lesz a hamarosan sorra kerülő jugoszláviai szereplés-
re, az ország valamennyi élvonalbeli versenyzője részt vesz.
a nagy érdeklődéssel várt verseny teljes bevételét az árviz-
károsultak megsegítésére fordítják.

szombaton reggel a nyiregyházi járási tanács dolgozói egy
napi fizetésüket ajánlották fel az árvizkárosultaknak. a nyir-
egyházi járás termelőszövetkezeteiben mintegy 120 000 forint
gyűlt össze a károsultak javára. szabolcs-szatmár megye kis-
ipari termelőszövetkezeteinek dolgozói vállalták, hogy a ren-
des munkaidőn túl egy műszakot teljesítenek és ennek munka-
bérét eljuttatják az árvizkárosultaknak.

a győr-sopron megyei üzemekben dolgozó fiatalok nagy része
általában havi jövedelme 2-3 százalékát ajánlotta fel, de több
helyen egy-két vasárnapi műszak jövedelmével is megtoldják ezt
az összeget. a győri szeszgyár fiataljai a havi jövedelem 3
százalékán túl még fejenként 20 óra társadalmi munkát is vé-
geznek az árvizkárosultak lakásainak helyreállításánál. a győ-
ri édaész fiataljai ötezer forintot gyűjtöttek össze, s ezenki-
vül vállalták, hogy társadalmi munkával is segítik a vizkárt
szenvedett területeken a villamosvezetékek helyreállítását.
az ém soproni épületasztalosipari és faipari vállalat kiszis-
tái fejenként ötven forintot ajánlottak fel az árvizkárosul-
taknak, s vállalták, hogy a jelentős kárt szenvedett répcelak
község tanácsának kérésére társadalmi munkában segítik a kárt
szenvedett családoknál az asztalosmunkák elvégzését. /mti/

15.50/- szb

-25-

bb 40. versenyben az állami gazdasági kombájnosok: izsákon már a félezer mázsás teljesítményt közelítik

1 cs/tné szb ká

1965. július 3.

az állami gazdaságok 84 ezer holdnyi őszi árpája az országban csaknem mindenütt kasza, illetve gépek alá érett: a kombájnos, aratógépes brigádok már a hét elején kivonultak egy-egy tábla érettebb részére, hogy a gépeket kipróbálják, bejárassák, egyes alföldi gazdaságokban azonban már egész táblákat levágtak, versenybe lendültek a kombájnosok, aratógépkézelők, az izsáki állami gazdaság rendreanató gépei közül több máris meghaladta az 50 holdas teljesítményt. birkás ferenc 69, balogh jános pedig 56 holdnál tart. az szk-4-es kombájnosokkal többnyire a rendszeres szikkadt árpát csépeleik. balázs lászló eddig 441, kis kovács imre 419, gyeri lászló pedig 369 mázsa takarmánygabonát csépelelt ki. a jelek szerint a jövő héten országszerte teljes erővel hozzáfognak az őszi termés batakartásához, több helyen megkezdődik már a buza, illetve a rozs aratása is. /mti/

bb 41. hatvan fokos víz tört fel komáromban

vid lk szb ki

1965. július 3.

a komáromi rostkikészítő üzemben kutat furtak, hogy az áztatáshoz megfelelő vizet nyerjenek. a környék geológiai viszonyai reményt nyújtottak arra, hogy meleg vizet találjanak, az eredmény azonban a vártnál sokkal kedvezőbb. a kut - amelynek a furását szombatra befejezték - 1200 méter mélyről percenként négyezer liter hatvan fokos vizet ad. eddig évenként csaknem egymillió forintba került a rostkikészítőben a víz melegítése. most áttérhetnek a korszerűbb, ugynevezett alagutás áztatásra. ezzel folyamatosabb lesz a kikészítés és nehéz fizikai munkától szabadítják meg a dolgozókat. a kut bőséges hozama lehetővé teszi, hogy vizét később más célokra is hasznosítsák. /mti/

15.40/Lm

-26-

bb 42. „csapodár”, csimpánz

vid tm-lm fm

1965. július 3.

a kecskeméti szolnokra települő berlini nagycirkusz állatgondozói észrevették, hogy poppe, a kerékpározó csimpánz és több más produkció főszereplője eltűnt - azaz megszökött - lakosztályából. már a szolnoki premierre készültek, amikor telefon-értesítést kaptak kecskemétről, hogy a „csapodár”, poppe nagyon megszerette duna-tisza közének „fővárosát”, és albérletet váltott az egyik tyukóiban. hála a gondozók gyorsaságának és poppe jobb belátásának, az önkényes szabadságot megszakítva még idejében megérkezett a szolnoki bemutatóra. /mti/

bb 46. uttörővezető-képző sátor tábor salgórn

vid tné-lm fm

1965. július 3.

a nógrád megyei kisz-bizottság és a megyei tanács kezdeményezésére - alig három hónapja - állandó jellegű kisz vezetőképző tábor nyílt salgóbányán, a salgói szénbányák több mint egymillió költséggel átalakított egykori igazgatósági épületében. a 60 személyes épület mellett most 200 személyes sátor táborot vettek birtokukba a megye uttörő-vezetői, akik tiznapos továbbképzésben részesülnek. augusztus 20-ig összesen 800 nógrád megyei uttörővezető táborozását biztosítják a sátor táborban. /mti/

bb 47. ifjúsági vezetőképző tábor fadd-domboriban

vid tm-lm fm

1965. július 3.

szombaton megnyílt fadd-domboriban a tolna megyei kisz bizottság mátai antalról elnevezett ifjúsági vezetőképző tábora.

a holt-duna partján felépített sátorvárosban 200-nál több kisdobosvezető tanul és üdül az első tiznapos turnusban, ezt követően uttörővezetők, középiskolás kisz-titkárok, majd az ifjúsági alapszervezetek tagjai töltenek el egy hetet az üdülőtelepen. /mti/

15.50/Lm

-27-



bb. 43. üzemi baleset

fe/tné/a/zs

1965. július 3.

a ferroglobus vállalat 15. kerületi telephelyén hartyányi attila 24 éves gépkocsivezető tehergépkocsival tolatás közben elütötte kálmán jenőné 52 éves gépiró, budapesti lakost, aki a helyszínen meghalt, a felelősség megállapítására vizsgálat indult./mti/

--

bb. 44. közlekedési balesetek

fe/tné/a/zs

1965. július 3.

a 12. kerületben az istenhegyi uton balassa i. istván 39. éves gépkocsivezető budaörsi lakos egy 21-es autóbusszal egy villanyoszlopnak, majd egy fának ütközött, szombathy gáborné 34 éves kalauz súlyosan, az utasok közül négyen könnyebben megsérültek, a gépkocsivezető jogosítványát bevonták.

a 20. kerületben a dózsa györgy ut és a kossuth lajos utca kereszteződésénél zsombák Antal 35 éves gépkocsivezető tehergépkocsijával, szabálytalanul, a menetirány szerinti baloldalon hajtott és összeütközött egy szembejövő motorkerékpárral, karsádi lászló 21 éves segéd munkás a motorkerékpár vezetője súlyosan, megsérült.

a 19. kerületben a vöröshadsereg utja és az árpád ut kereszteződésénél berze ilona 48 éves gödöllői lakost egy tehergépkocsi elütötte, súlyos sérüléssel szállították kórházba./mti/

--

bb. 45. két haláleset ágyban dohányzás miatt

vid/tm/a/fm

1965. július 3.

két tragikus haláleset történt hajdu-bihar megyében ágyban dohányzás következtében, stolcz józsef püspökladányi nyugdíjas cigarettázás közben elaludt, s a parázstól kigyulladt az ágynemű. a tüzre felriadt, menekülni próbált, de eszméletét veszítette és meghalt. gávrís sándor 57 éves hosszupályi lakos késő éjszaka ittasan az ágyban cigarettázott, az ágynemű meggyulladt és gávrís füstmérgezésben meghalt./mti/

--

16.07/a

- 28 -

bb 48. 27. heti lotto nyereségjegyzék

tné-lm bs

1965. július 3.

a 27. játékhetre beérkezett 5,612,835 darab lottoszelvény. öt találat nem volt, négy találatot 52 fogadó ért el, nyereségösszeg egyenként 80,953.75 forint, három találatot 5,051 fogadó ért el, nyereségösszeg egyenként 416.25 forint, a kéttalálatos szelvények száma 140,645 darab, ezekre a nyereségösszeg egyenként 15 forint./mti/

--

bb 49. újabb veszélyes buzdár tört fel a duna jobbparti töltésszakaszán a magyar-jugoszláv határ közelében - úriási szorító-gát-rendszer mohács és az országhatár között - több budapesti duna-szakaszon másodfokúra mérsékeltek a készült-séget

ő sb-hbj-vid/lk szb la

1965. július 3.

a duna vízgyűjtő területén az utóbbi 24 órában nem volt lényeges csapadék, alig kapott vízutánpótlást a folyó, a korábbi eszéztől az inn folyó vízszint péntektől szombatiq schardingnél még 6 centiméterrel áradt, a felső-duna egy nap alatt, szombat reggelig bécsnél 21, pozsonynál 39 centiméterrel apadt, a magyar szakaszon csak dunaremeténi csökkent jelentősen a folyó vízszintje, péntek reggeltől szombat délig 22 centiméteres apadást mértek, váctól mohácsig azonban másfél nap alatt csupán 3-5 centiméterrel süllyedt a duna vízszintje, kedvezőtlenül alakult az időjárás a dráva mentén, szombatra virradóan 50-60 milliméter csapadék hullott a dráva vízgyűjtő területére, így az újra megduzzadó dráva tovább lassítja az apadást a duna dél-magyarországi szakaszán.

a komárom megyei vasbetongyár látatlani üzeme szombaton megkezdte a termelést, ezzel munkához látott a megyében az árvíz miatt átmeneti munkaszünetre kényszerült utolsó üzem is, a dolgozók most több intézkedéssel és vasárnapi műszakokkal akarják pótolni a 18 napos termelés-kiesést, az első vasárnapi műszak keretét az árvízkarosultak támogatására fordítják.

az északdunántúli vízügyi igazgatóság szombaton is harmadfoku árvízvédelmi készütséget tartott, pedig dunaremeténél már 580 centiméter, vagyis a harmadfoku készütség szokásos vízszintje alá csökkent a duna vízállása. /folyt.köv./

16.50/Lm

-29-



a töltések azonban annyira átázottak és meggyengültek, hogy a szokástól eltérően a kisebb vízállásnál is fokozottabban kell őrizni, védeni a gátakat, néhány helyen még lokalizációs töltés is épül és dunakilitinél a duna több holtágának lezárásán dolgoznak. Ezek a munkák az utóbbi 24 órában is 1380 embernek adtak feladatot. Győr városában a hetedik árhullám tetőzése óta 164 centiméterrel apadt a víz, de még mindig szokatlanul magas a vízszint, s így jelenleg is víz alatt áll a városi strandfürdő.

Budapesten szombaton délelőtt a Vigadó téri vízmércén 734 centiméteres vízállást mértek és figyelembe véve a jelentős apadást, a fővárosi árvízvédelmi szervezet szombaton déltől a duna észak-pesti, közép-pesti, dél-pesti, a margitszigeti és közép-budai szakaszán a harmadfokú árvízvédelmi készültséget másodfokúra mérsékelte, megmaradt a harmadfokú készültség észak-budán és dél-budán, a duna legtöbb szakaszán továbbra is harmadfokú készültségben vigyáznak a gátakra a vízügyi szakemberek és a katonák.

a fővárosi árvízvédelmi szervezet hozzájárított az ár elleni védekezés során felhasznált homokzsákok, nárszekőtegek és egyéb anyagok összegyűjtéséhez, a margitszigetről már több mint 25 000 homokzsákot szállítottak el, a következő napokban a nádási úton, a vörös hadsereg útján, a váci úton, a vízügyek 4-es kapuja és a tungsram-útdűlő közötti gátszakaszon mentik az anyagot. Sokat segítenek ebben a munkában a budapesti mezőimre kisz-tábor fiataljai és nyolc ipari tanulóintézet ifjúsága.

a duna mentén a főváros egyes utcáinak az elmúlt hetekben víz alatt voltak és most is víz borítja az alsó rakpartot, számolni kell azzal, hogy különösen a nádási út, - amelynek burkolatán buzgárok törtek fel -, a margitszigetre vezető út és az alsó rakparti utak erkösen megállították a vízborítást, az utak állapotának vizsgálatára, a rejtett hibák felszerelésére a fővárosi tanács közlekedési igazgatósága három, különböző szakemberekből álló bizottságot hívott életre, a bizottságok folyamatosan toherbírásméréseket végeznek és javaslatokat tesznek a helyreállítás módjaira, számolni kell azzal is, hogy a burkolatok alatt üregeket mosott ki az ár, s emiatt horpadások és szakadások keletkeznek.

mohácsnál szombaton délelőtt 12 órakor 934 centimétert mutatott a vízmérce, a június 18-1 tetőzése óta tehát - egy centiméter híján - fél métert apadt már a duna, 10 centiméterrel azonban még mindig meghaladta az ideiglenes legmagasabb vízállást, az 1954 tavaszi zöldség szintjét. Saján és mohács térségében a védelmi vonalak helyzete az apadásnak megfelelően tovább javult, az átszivárgások és a csurgások mértéke a legtöbb gátjárásban gyengült.

/folyt.köv./

mv
17.06/a

a legkritikusabb részen - az országhatár közelében kezdődő töltésszakaszon azonban nem következett be lényeges javulás, itt továbbra is igen súlyos a helyzet, a jobbparti 1-es számú gátjárásban szombaton hajnalban a teljesen átázott töltés mögött több új buzgár keletkezett, köztük egy nagyobb méretű, amelynek zavaros vize töltéskimosódást jelez. Homokzsákokból ellennyomó medencét építettek köréje és a helyszíre kivonult budapesti árvédelmi osztály hét méteres pártialemezket vert le a töltés megerősítésére, a buzgár rendkívül makacsnak bizonyult, szombaton délután még teljes erővel működött, egyidejűleg ugyanebben a gátjárásban újból működni kezdett egy régi, már lokalizált buzgár is, ezt azonban rövid időn belül sikerült elfojtani, újabb buzgárok keletkezése is azt mutatja, hogy a veszély még korántsem múlt el és az árvízvédelem sikere most már döntően a figyelő-szolgálat éberségén múlik, ezért szombaton újabb intézkedések történtek a figyelő-szolgálat megerősítésére.

a jobbparti töltésszakasz védelmére mohács és az országhatár között - a 1-es és a 2-es számú gátjárásban - őrségi szorítógát-rendszer építése kezdődött meg, a fővédelmi vonallal párhuzamosan és attól 30-40 méter távolságban új földtöltés készül, amelyet száz méterenként bekötnek, az így kialakuló ellennyomó medencék körülbelül tízszer méter hosszúságban védelmezik majd a dunai töltést, a nagy munka során összesen 160 000 köbméternyi földet használnak fel, a szorítógátakat végleges jelleggel építik, tehát nemcsak most, hanem a jövőben is jó védelmet nyújtanak, a töltéskoronát úgy alakítják ki, hogy kiegészítő szállítóútként is használhassák, ez a rész a védelmi vonal egyik leggyengébb pontja volt eddig, a töltés megépítésével azonban itt is elhárítják a veszélyt.

az ország árvédelmi vonalain szombaton még 20 000 ember, köztük 6 700 katona őrizte, védte a gátakat, a rendelkezésükre álló 316 nagyteljesítményű földgép, 920 tehergépkocsi és dömpér, valamint 122 különböző vízijármű segítségével egy nap alatt 34 330 köbméter földdel erősítették a töltéseket, a duna mentén a körgátak, szorítógátak és az új lokalizációs töltések építésére eddig összesen 695 000 köbméter földet használtak fel. /mti/

17.12/a

mv



bb 49. /újabb veszélyes... 2. folyt./- szb

a töltések azonban annyira átáztak és meggyengültek, hogy a szokástól eltérően a kisebb vízállásnál is fokozottabban kell őrizni, védeni a gátakat, néhány helyen még lokalizációs töltés is épül és dunakilitinél a duna több holtágának lezárásán dolgoznak, ezek a munkák az utóbbi 24 órában is 1380 embernek adtak feladatot. Győr városában a hetedik ár-hullám tetőzése óta 164 centiméterrel apadt a víz, de még mindig szokatlanul magas a vízszint, s így jelenleg is víz alatt áll a városi strandfürdő.

Budapesten szombaton délután a Vigadó téri vízmérőn 734 centiméteres vízállást mértek és figyelembe véve a jelentős apadást, a fővárosi árvízvédelmi szervezet szombaton déltől a duna észak-pesti, közép-pesti, dél-pesti, a margitszigeti és közép-budai szakaszán a harmadfokú árvízvédelmi készültséget másodfokúra mérsékelte, megmaradt a harmadfokú készültség észak-budán és dél-budán, a duna legtöbb szakaszán továbbra is harmadfokú készültségben vigyáznak a gátakra a vízügyi szakemberek és a katonák.

a fővárosi árvízvédelmi szervezet hozzájárított az ár elleni védekezés során felhasznált homokzsákok, nárszakótegek és egyéb anyagok összegyűjtéséhez, a margitszigetről már több mint 25 000 homokzsákot szállítottak el, a következő napokban a nánási úton, a vörös hadsereg útján, a váci úton, a vízművek 4-es kapuja és a tungsram-üdülő közötti gátszakaszon mentik az anyagot, sokat segítenek ebben a munkában a budapesti mezőimre kisz-tábor fiataljai és nyolc ipari tanulóintézet ifjúsága.

a duna mentén a főváros egyes utcáinak az elmúlt hetekben víz alatt voltak és most is víz borítja az alsó rakpartot, számolni kell azzal, hogy különösen a nánási út, amelynek burkolatán buzgárok törtek fel -, a margitszigetre vezető út és az alsó rakparti utak erkösen megsínyelték a vízborítást, az utak állapotának vizsgálatára, a rejtett hibák felszámolására a fővárosi tanács közlekedési igazgatósága három, különböző szakemberekből álló bizottságot hívott életre, a bizottságok folyamatosan teherbírásméréseket végeznek és javaslatokat tesznek a helyreállítás módjaira, számolni kell azzal is, hogy a burkolatok alatt üregeket mosott ki az ár, s emiatt horpadások és szakadások keletkeznek.

mohácsnál szombaton délután 12 órakor 934 centimétert mutatott a vízmérce, a június 18-i tetőzés óta tehát - egy centiméter híján - fél métert apadt már a duna, 10 centiméterrel azonban még mindig meghaladta az ideiglenes legmagasabb vízállást, az 1954 tavaszi zöldség szintjét, baján és mohács térségében a védelmi vonalak helyzete az apadásnak megfelelően tovább javult, az átszivárgások és a csurgások mértéke a legtöbb gátórjárásban gyengült.

/folyt.köv./

mv
17.06/a

- 30 -

bb 49. /újabb veszélyes... 2. folyt./- szb

a legkritikusabb részen - az országhatár közelében kezdődő töltésszakaszon azonban nem következett be lényeges javulás, itt továbbra is igen súlyos a helyzet, a jobbparti 1-es számú gátórjárásban szombaton hajnalban a teljesen átázott töltés mögött több új buzgár keletkezett, köztük egy nagyobb méretű, amelynek zavaros vize töltéskimosódást jelez, homokzsákokból ellennyomó medencét építettek köréje és a helyszíre kivonult budapesti árvédelmi osztály hét méteres pártialemezket vert le a töltés megerősítésére, a buzgár rendkívül makacsnak bizonyult, szombaton délután még teljes erővel működött, egyidejűleg ugyanebben a gátórjárásban újból működni kezdett egy régi, már lokalizált buzgár is, ezt azonban rövid időn belül sikerült elfojtani, újabb buzgárok keletkezése is azt mutatja, hogy a veszély még korántsem múlt el és az árvízvédelem sikere most már döntően a figyelő-szolgálat éberségén múlik, ezért szombaton újabb intézkedések történtek a figyelő-szolgálat megerősítésére.

a jobbparti töltésszakasz védelmére mohács és az országhatár között - a 1-es és a 2-es számú gátórjárásban - őrizési szorítógát-rendszer építése kezdődött meg, a fővédelmi vonallal párhuzamosan és attól 30-40 méter távolságban új földtöltés készül, amelyet száz méterenként bekötnek, az így kialakuló ellennyomó medencék körülbelül tízszer méter hosszúságban védelmezik majd a dunai töltést, a nagy munka során összesen 160 000 köbméternyi földet használnak fel, a szorítógátakat végleges jelleggel építik, tehát nemcsak most, hanem a jövőben is jó védelmet nyújtanak, a töltéskoronát úgy alakítják ki, hogy kiegészítő szállítóútként is használhassák, ez a rész a védelmi vonal egyik leggyengébb pontja volt eddig, a töltés megépítésével azonban itt is elhárítják a veszélyt.

az ország árvédelmi vonalain szombaton még 20 000 ember, köztük 6 700 katona őrizte, védte a gátakat, a rendelkezésükre álló 316 nagyteljesítményű földgép, 920 tehergépkocsi és dömper, valamint 122 különböző vizijármű segítségével egy nap alatt 34 330 köbméter földdel erősítették a töltéseket, a duna mentén a körgátak, szorítógátak és az új lokalizációs töltések építésére eddig összesen 695 000 köbméter földet használtak fel. /mtl/

17.12/a

- 31 -



hb 50. bolgár igazságügyi küldöttség érkezett budapestre

i bc/gk szb zs

1965. július 3.

atanasz vojnov igazságügyminiszter-helyettes vezetésével szombaton bolgár igazságügyi küldöttség érkezett hazánkba. a vendégeket a ferihegyi repülőtéren dr. markója imre igazságügyminiszter-helyettes és az igazságügyminisztérium vezető munkatársai fogadták. jelen volt jancso georgiev, a bolgár népköztársaság budapesti nagykövete. /mti/

bb 52. szakmunkásavatás a vasas szakszervezetben

t st/gk szb la

1965. július 3.

szombat délután a vasas szakszervezet székházának dísztermében több mint 700 ipari tanuló részvételével jelképesen felavatták az idén végzett fiatal vasas szakmunkásokat. az ünnepségre a vasipar 60 veteránját is meghívták, akik fél évszázada vesznek részt a szakszervezeti mozgalomban.

az ünnepi ülés elnökségében helyet foglalt vas-witteg miklós, a szot alelnöke, háner józsef, a vasas szakszervezet elnöke. ott volt mekis józsef, a munkügyi miniszter első helyettese, aki ünnepi beszédében az ipari tanulók helyzetével, megváltozott munkaviszonyaival foglalkozott. ezután elmondotta, hogy a vasipar szakmunkásainak mintegy 45 százaléka, körülbelül 300 ezer ember a felszabadulás óta vált szakemberré, s idősebb, tapasztalt társaik segítségével, velük együttműködve egyre sikeresebben állnak helyt munkahelyükön. a most végzett fiatal szakmunkásoknak is sok sikert kívánt további életpályájukhoz.

az ünnepség végén a jelenlevő veteránoknak, továbbá 29 pedagógusnak és a tanulmányikban legjobb eredményt elért fiatal szakmunkásoknak ajándékokat, illetve pénzjutalmakat adott át háner józsef, a vasas szakszervezet elnöke.

az ünnepség hivatalos része után neves művészek adtak műsort. /mti/

m
17.20/lm

-32-

bb 51. embergő 19 óráig

kitüntették a dunaujvárosi hideghengermű építésében, szerelésében résztvett legjobb dolgozókat

vid zs/tm-lm la

1965. július 3.

a hideghengermű vasárnapi ünnepélyes felavatására zászlódiszbe öltözött dunaujváros. szombaton az új hengermű egyik csarnokában az üzem leendő gazdái és a beruházók ünnepségen találkoztak. borovszki ambrus, a vasmű vezérigazgatója köszöntötte a hideghengermű dolgozóit, majd jutalmat nyújtott át a szerelési munkálatokban résztvett legjobb üzemi dolgozóknak.

a dunai vasmű művelődési házában dr. horgos gyula kohó- és gépipari, valamint dr. trautmann rezső építésügyi miniszter tüntette ki és jutalmazta meg az építő- és szerelő vállalatok legjobbait. tizenöt vállalat képviselői, műszaki és fizikai dolgozói vettek részt az ünnepségen, amelyen veres jános, a dunai vasmű pártbizottságának titkára méltatta a hideghengermű öt éves építésében résztvett vállalatok munkásságát. kiemelte: fontos esemény az üzem indulása, mert a dunaujvárosi hideghengermű az egész ország finomlemez-szükségletét ki fogja elégíteni és ezzel népgazdaságunk jelentékeny importtól mentesül. a hideghengermű a létrehozására fordított 1,7 milliárd forintot működésének első 4-5 esztendejében visszafizeti. veres jános köszönetet mondott a szovjetunió baráti segítségéért, amelyet a hengermű építéséhez nyújtott, valamint a lengyel és csehszlovák szakemberek értékes gyakorlati útmutatásaiért.

dr. horgos gyula és dr. trautmann rezső az építési és szerelési munka legjobbjai közül 29 dolgozónak a munka érdemrend ezüst, illetve bronz fokozatát, ötvenháromnak miniszteri dicséret oklevelet és kiváló dolgozó kitüntetését, huszonötnek pedig vállalati kiváló dolgozó kitüntetését nyújtott át. a kitüntetettek között negyedmillió forint pénzzutalmat osztottak ki.

este a vidám-park szabadtéri színpadán a vasas központi művészegyüttes adott ünnepi műsort az építésben és szerelésben résztvevő dolgozók tiszteletére. az ünnepi est bevétele az árvízkiárusultak megsegítésére fordítják. /mti/

17.25/a

- 33 -

bb 53. az árvízvédelmi kormánybizottság tájékoztatója

tr Lm La

1965. július 3.

a dunán folytatódik a lassu apadás. a szombat déli vizállás dunaremetén 113 centiméterrel, budapesten 111 centiméterrel, mohácson 50 centiméterrel volt alacsonyabb a tetőzési értékeknél, azonban mohács térségében még így is 10 centiméterrel haladta meg az 1954. évi maximumot.

a duna felső és középső szakaszán a védekező erők létszáma már lényegesen csökkenthető volt és megkezdődött a védelmi anyagok és eszközök fokozatos összegyűjtése is, a déli szakaszon azonban a még mindig igen magas vizállás miatt a védekezés változatlan erővel folyik./mti/

-. -

bb 54. embargó 20.30 h-ig!

megszólaltak a fanfárok, kigyulladtak a fáklyák a gyulai várban - sárközi: dózsa című drámájának premierje gyulán

vid tm/Lm fm

1965. július 3.

gyulán szombaton este fényárban uszott a zászlókkal fellobogózott középkori várépület. fél 9-kor megszólaltak a fanfárok, fáklyások jelentek meg a vár fokán, s az apródok sorfala között vonult be a közönség.

nagy sikerrel mutatták be sárközi: dózsa című kétré- szes, történelmi drámáját, azon a helyen, ahol annakidején dózsa györgy temesvár felé vonulása közben seregével együtt megpihent. a címszerepet szirtes ádám, dózsa gergelyt szabó gyula, csáky katát stefánik irén, bakócz tamást kátai endre, szapolyai jános erdélyi vajdát szoboszlai sándor alakította. a drámát miszlay istván rendezte./mti/

-. -

.ó

17.40/a

- 34 -

mti

bb 55. magyar-jugoszláv határtalálkozó szegeden

vid gk-Lm La

1965. július 3

az országos béketanács, a hazafias népfront csongrád megyei és szeged városi bizottsága, valamint a jugoszláv békeliga közös szervezésében szombaton magyar-jugoszláv határtalálkozót rendeztek szegeden. a szabadkáról, zomborról és ujvidékről hazánkba érkezett 30 tagú delegációt - amelyet magyarországi útjára elkísért Ljubomir Koszifovics, a jugoszláv békeliga országos titkára is - szegeden a városi tanács épületében ünnepélyesen fogadták. a vendégeket dr. biczó györgy, a megyei jogú városi tanács vb-elnöke üdvözölte. szavaira balla lászló szabadkai mérnök, a szerb szkupstina tagja válaszolt, majd katona sándor, a hazafias népfront csongrád megyei bizottságának titkára és vladimir gyánity a jksz szabadkai községi vezetőségének politikai titkára, a jugoszláv küldöttség vezetője szólalt fel. ezt követően a vendégek megtekintették a szegedi józsef attila tudományegyetem világhírű fűvészkertjét és az ujszegedi haladás tsz központját, valamint rózsatermelő kertjét.

délben a tiszta szálló koncerttermében tartott közös ebéden a kölcsönös pohárköszöntők után harmatib sándor, az országos béketanács alelnöke, a hazafias népfront országos tanácsának titkára az országos béketanács megbízásából a magyar békemozgalom arany jelvényével tüntette ki a jugoszláv delegáció tagjait.

/innen az anyag este 20 óráig embargós!/

a határtalálkozó részvevői délután városnézésen ismerkedtek meg szeged nevezetességeivel. este a kisz szegedi székházában a jugoszláv vendégek részvételével békegyűlést tartottak. itt dr. kedvessy györgy egyetemi tanárnak, az országos béketanács tagjának megnyitóját után dr. földi minály egyetemi tanár, a hazafias népfront csongrád megyei bizottságának elnöke mondott ünnepi beszédet. a vendégek nevében vladimir gyánity, a jugoszláv küldöttség vezetője és balla lászló szólalt fel.

a békegyűlés részvevői hangsúlyozták, hogy elítélik az amerikai imperialisták vietnami és dominikai beavatkozását, valamint a német szövetségi köztársaság militarista köreinek a békét veszélyeztető tevékenységét. a békegyűlés után a jugoszláv vendégek a késő esti órákban visszautaztak hazájukba. /mti/

-. -

18.10/a

- 35 -

mti

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 51. számú hírünk 19.00 óráig embargós hír: /ki-
tűntették a dunaujvárosi hideghengermű.../ utolsó bekezdésének
első sorában a „vidám park szabadtéri színpadán,, helyett

„a bartók béla művelődési házban,,
irandói
/mti/

bb 56. erős vihar vonult végig a balatonon - vitorlásokat
borított föl a fergeteg

vid gk szb la

1965. július 3.

szombaton a délutáni órákban a balaton-parti meteorológiai
állomások figyelmeztetésére rakéták repültek a magasba és vihar
közeledtét jelezték a vitorlázóknak, valamint a fürdővendégeknek.
délután 4 óra után szinte menetrendszerű pontossággal csapott
rá a tóvidékre az észak-északnyugati irányból érkezett fergeteg
és hatalmas zápor zúdult a partokra, a siófoki meteorológiai ob-
servatórium mérése szerint a legerősebb szélhőkés elérte az
óránkénti 100 kilométeres sebességet, a vihar erősen felkorbá-
csolta, elporlasztotta a hullámokat, s egyes helyeken szinte
csak méternyi sávokat lehetett látni a tó haragosan hullámzó
vízterületéből.

a rakéták jelzésére a strandolók még időben fedett helyre
vonulhattak, a tó nyílt vízi részén azonban már dolguk akadt
a balatoni révkapitányság mentő-motorosainak, fonyód térségében
egyidőben két vitorlášhajó is felborult, utasaikat a bejelen-
téstől számított legrövidebb idő alatt révhajók vették fedélze-
tükre, a felborult vízijárműveket az esti órákban vontatták be
a közel eső kikötőkbe, balatonfüred környékén egy vitorlášhajó
utasai vettek kényszerfürdőt: őket is a mentőhajó segítette ki
szorult helyzetükből, balatonalmádiban nagyszabású vitorlášver-
senyt rendeztek, a vihart megelőzően félbeszakították a futamot,
de még így sem sikerült megakadályozni öt sporthajó felborulását,
az egyesületek kirendelt mentőhajói rendkívül rossz látási vi-
szonyok között kezdték meg az utasok „fölszedését,, de a ren-
dezők dicséretére legyen mondva, csupán percekig voltak kény-
telenek a vízben tartózkodni a felbillent hajók utasai.

/folyt.köv./

m
19.00/a

- 36 -

PKA

bb 56. /erős vihar... 1. folyt./- szb

a vihar idején a tóparti utakon áradtként hömpölygött
a felgyülemelő esővíz, több helyen, például fűzfőrsőn a gép-
kocsik tengelyig elmerülve lépésben haladtak az uttesten ro-
hanó áradatban, a balaton-felvidék három községéből jég-
károkat is jelentettek.

az idei szezon egyik legnagyobb vihara a kora esti órák-
ban elcsendesedett. /mti/

-.-

bb 57. péter jános külügyminiszter hazaérkezett Londonból

t bc/gg szb la

1965. július 3.

péter jános külügyminiszter londoni hivatalos látogatásá-
ról szombaton délután visszaérkezett budapestre.

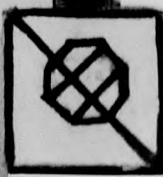
fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent nagy józsef-
né könnyüipari miniszter, szilágyi béla külügyminiszterhelyet-
tes, római rudolf közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes
és a külügyminisztérium több vezető munkatársa, jelen volt a
fogadtatásnál h.m. carless, nagy-britannia és észak-írország
egyesült királyság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügy-
vivője és a nagykövetség több tagja

/ folyt.köv./^{mv}

19.08/a

- 37 -

PKA



bb 58. hazaérkezett a magyar egészségügyi küldöttség a szovjetunióból

t ms/tné-lm sr

1965. július 3.

a magyar egészségügyi küldöttség, amely a szovjetunió egészségügyi miniszterének meghívására, dr. tóth béla egészségügyi miniszterhelyettes vezetésével egy hetet töltött a szovjetunióban, szombaton hazaérkezett. /mti/

bb 59. újabb károkat okozott a szombati vihar veszprém megyében

vid gk-lm la

1965. július 3.

a szombat délutáni vihar a beérkezett jelentések szerint súlyos károkat okozott veszprém megye területén. városiód községben olyan hatalmas felhőszakadás volt, hogy percek alatt egyméteres víz lepte el az utcákat és riasztani kellett a tűzoltóságot. később honvédségi alakulatok is a helyszínre érkeztek és közreműködésükkel több veszélyeztetett lakóházat kellett kiüríteni. az északnyugati irányból érkező vihar nagy jégkárokat is okozott. váraplota és zirc környékén nagyobb földterületeket vert végig jégeső, tapolcán verébtózás nagyságu jégeső hullott. a legnagyobb károkat szentgál község vidékéről jelentették, ahol a vihar után 20-30 centiméter vastag jégtakaró borította a földet. nyárad községben a természetközvetkezett sertésöljába csapott a villám, de az állatokat időben sikerült kimenteni. /mti/

bb 57. /péter jános hazaérkezett... 1. folyt./- szb

péter jános megérkezése után a következőket mondta a sajtó képviselőinek:

- délután 2 órakor bucsuztunk el stewart külügyminiszter-től és kollégáitól a londoni repülőtéren. frissen élnek még bennünk azok az élmények, amelyek az eszmecserehez, a kölcsönös tájékoztatásokhoz, a londoni tapasztalatokhoz fűződnek. így ma még, vagy legalábbis e pillanatban nehéz összefoglalni és értékelni ennek a tárgyalásnak a tapasztalatait, várható eredményeit.

/ folyt.köv./

19.55/a

- 38 -

bb. 57./ péter jános....2. folyt./szb

- azt mindenestre elmondhatom, hogy nagyon őszinte, nyílt és ugyanakkor szívélyes légkörben folytattunk megbeszélést harold wilson miniszterelnökkel, stewart külügyminiszterrel, s az angol külpolitika több más vezető tényezőjével a jelenlegi nemzetközi helyzet minden lényeges, kritikus kérdéséről, és a magyar-angol kapcsolatok várható fejlődéséről. az eszmecsere nagyon tanulságos volt, s biztos vagyok abban, hogy mindkét fél nagyon komolyan veszi azokat a tájékoztatókat, véleményeket, amelyeket egymással kicseréltünk és a megbeszélések során felmerült javaslatokat. ez abban fog megnyilatkozni, hogy a további eljárásunk során kölcsönösen figyelembe vesszük ezeket a javaslatokat. így feltételezem, hogy a látogatás sok hasznos eredményét fogjuk még látni a közeli és távoli jövőben, egyébként megállapodtunk abban, hogy a leglényegesebb kérdésekre vonatkozóan tartjuk egymással a kapcsolatokat, s ennek önmagában is van bizonyos fokú jelentősége.

- a két ország kapcsolatainak vonatkozásában megterveztük különböző szakterületek vezetőinek, minisztereinek a találkozót, s örömmel mondhatom, hogy a meghívást, amelyet a magyar kormány nevében stewart külügyminiszternek átadtam, az angol külügyminiszter készséggel elfogadta: e látogatás időpontját később határozzuk meg. /mti/

bb 60. időjárásjelentés

gk szb la

1965. július 3.

a meteorológiai intézet jelenti 1965. július 3-án, szombaton 19 órakor:

Kirándulóidő

várható időjárás vasárnap estig:

felhőátvonulások, több helyen még záporosóval, zivatarral, mérsékelt, változó irányú, helyenkint megélénkülő és északnyugatra forduló szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 21-25 fok között. /mti/

19.57/a

- 39 -

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1965. július 4.

bb.1. hazaérkezett prágából ilku pál művelődésügyi miniszter

t h b j / l k n b s

1965. július 4.

ilku pál művelődésügyi miniszter a prágai spartakiad
alkalmából cestmir cisar csehszlovák iskola- és művelődésügyi
miniszter meghívására néhány napot prágában töltött. ilku
pál miniszter vasárnap reggel hazaérkezett. fogadásán a
nyugati pályaudvaron megjelent polinszky károly művelődésügyi
miniszterhelyettes, a külügyminisztérium és a művelődésügyi
minisztérium több vezető munkatársa, továbbá a csehszlovák
szocialista köztársaság budapesti nagykövetségének képviselői.
/mti/

11.33/-n

-1-